



NOTICE DE MONTAGE
MONTAGEANLEITUNG
INSTRUCTIONS FOR ASSEMBLY
INSTRUCCIONES DE MONTAJE

NM OPENTEC FWF100



SYSTÈME PLIANT POUR BAIE VITRÉE AVEC CADRE BOIS
FALTSCHIEBESYSTEM GLASFENSTER MIT HOLZRAHMEN
FOLDING SYSTEM FOR WOOD-FRAMED PICTURE WINDOWS
HARRAJE PARA MAMPARAS PLEGABLES CON MARCO DE MADERA

Poids maximal / panneaux Maximales Gewicht / Türpaneele Maximum weight / panel Peso máximo / hoja	100 KG
Epaisseur des panneaux* Ladendicke* Panels thickness* Espesor de las contraventanas*	68 --> 100 mm
Epaisseur des vitrages* Dicke der Verglasungen* Thickness glazing* Espesor de los acristalamientos*	24 --> 50 mm
Largeur maximale des panneaux Maximale Flügelbreite Maximum panel width Ancho máximo de panel	500 --> 1100 mm
Nombre maximum de panneaux Maximale Ladenanzahl Maximum number of panels Numero máximo de hojas agrupadas	7 + 8 16500 x 3500 mm

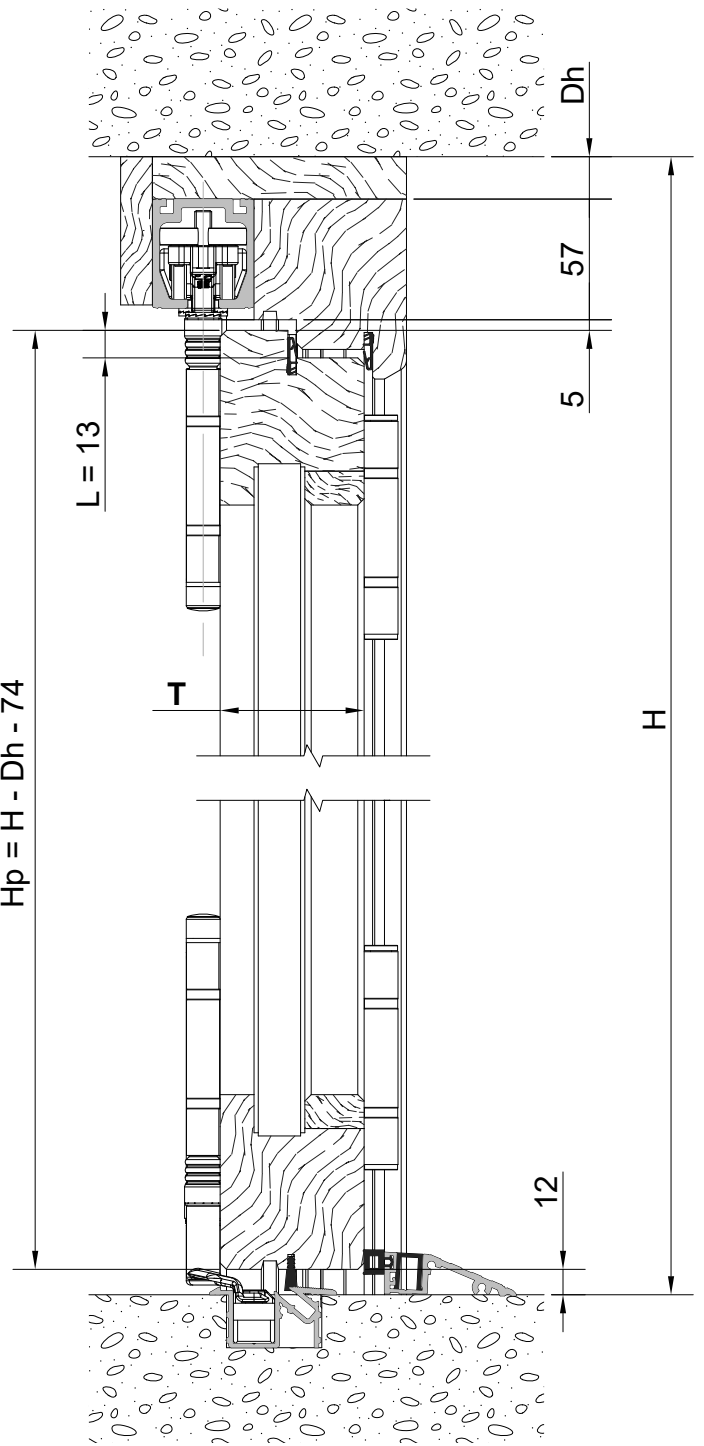
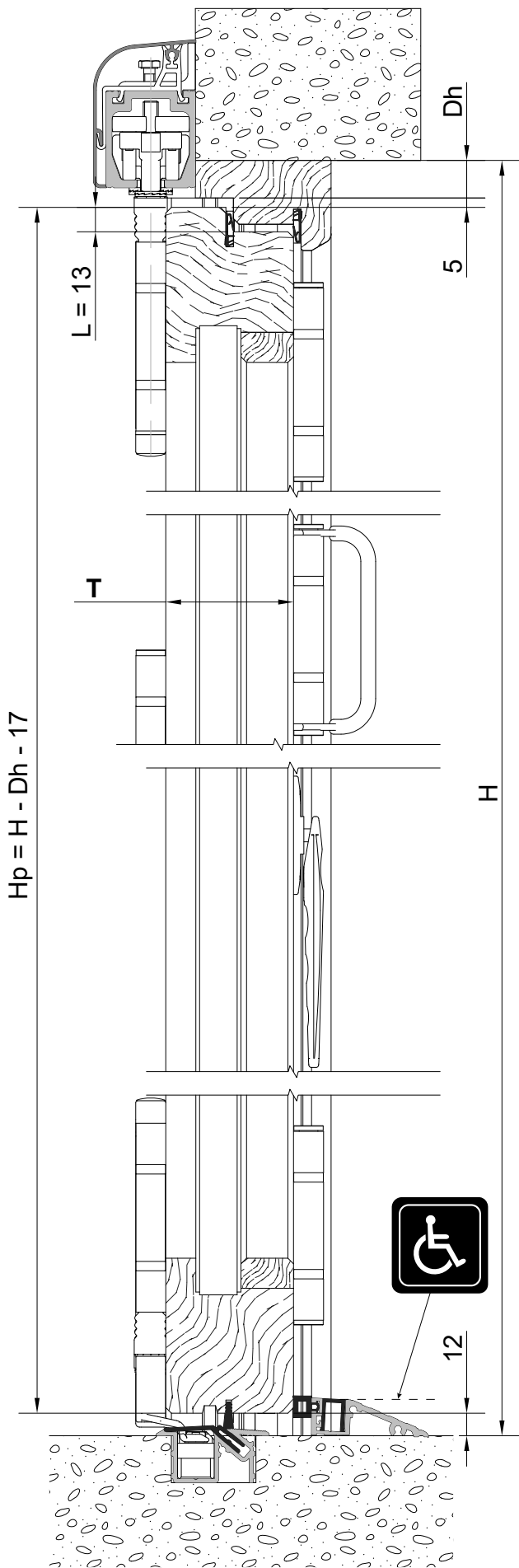
SlidSoft 
match up your projects

Pour configurer votre projet, rien de plus facile !
Il vous suffit de renseigner les dimensions de
votre baie et vos options.
Vous aurez aussi accès au détail complet des
produits et plans.

It is easy to determine the solution!
Simply enter the dimensions of your opening
and your options.
You will also have access to the full details of
the products and plans.

*Non fourni
*Nicht geliefert
*not supplied
*No suministrado



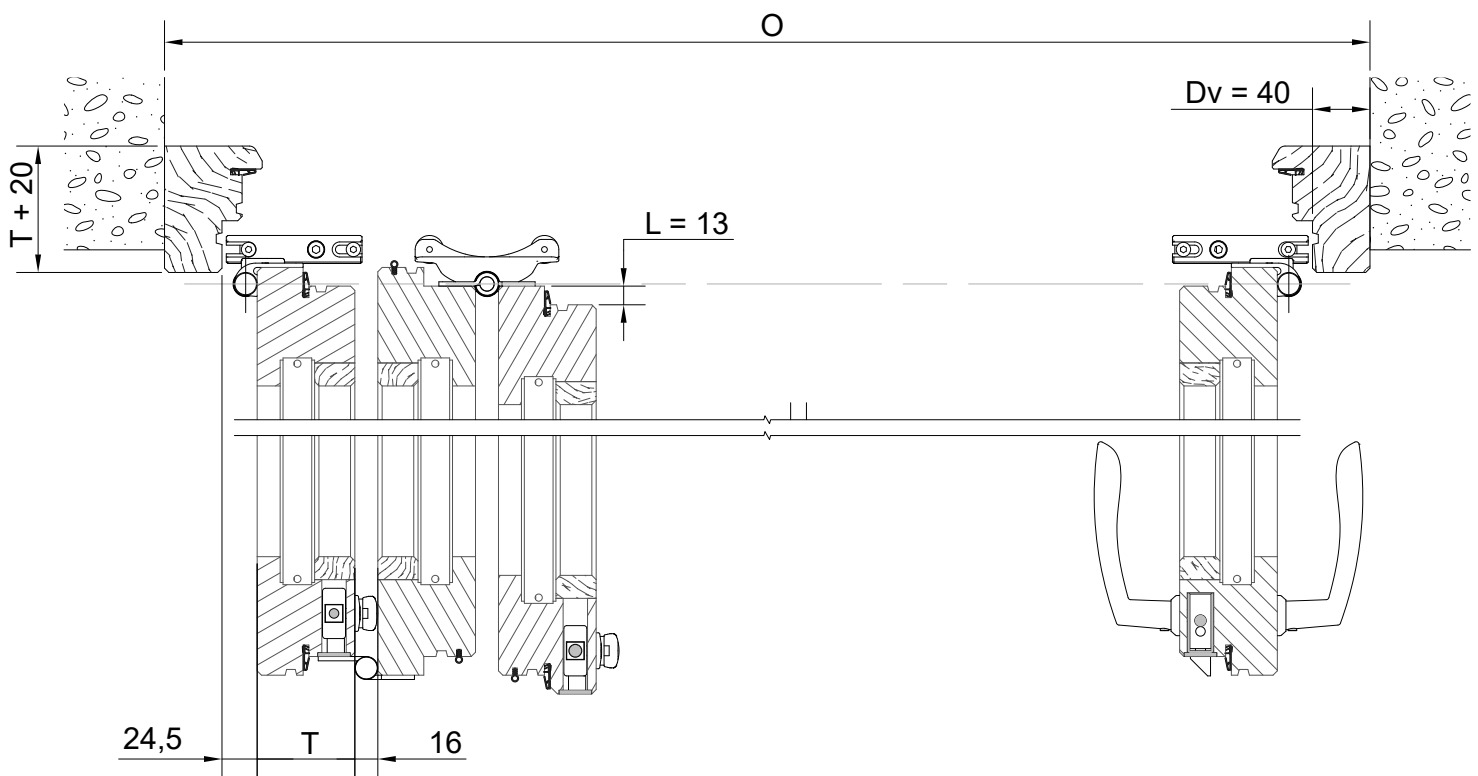
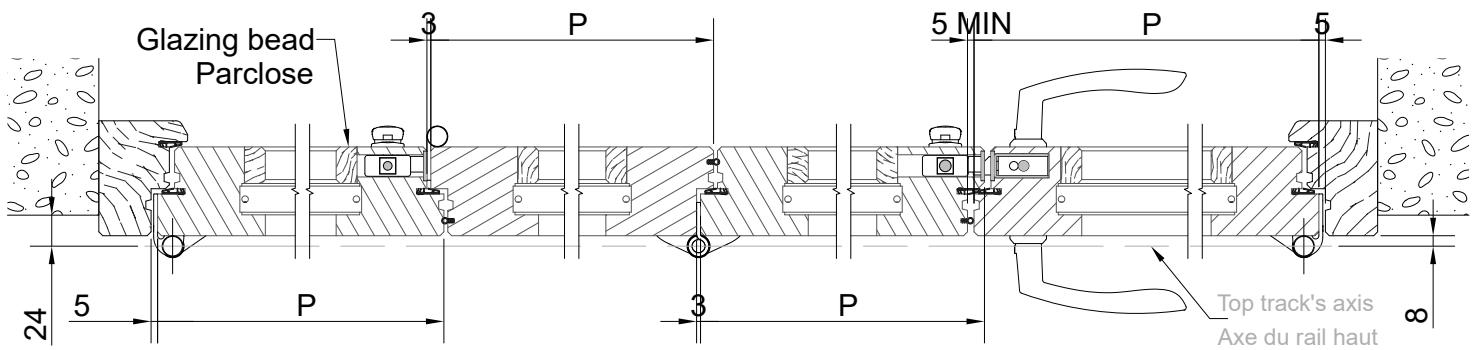
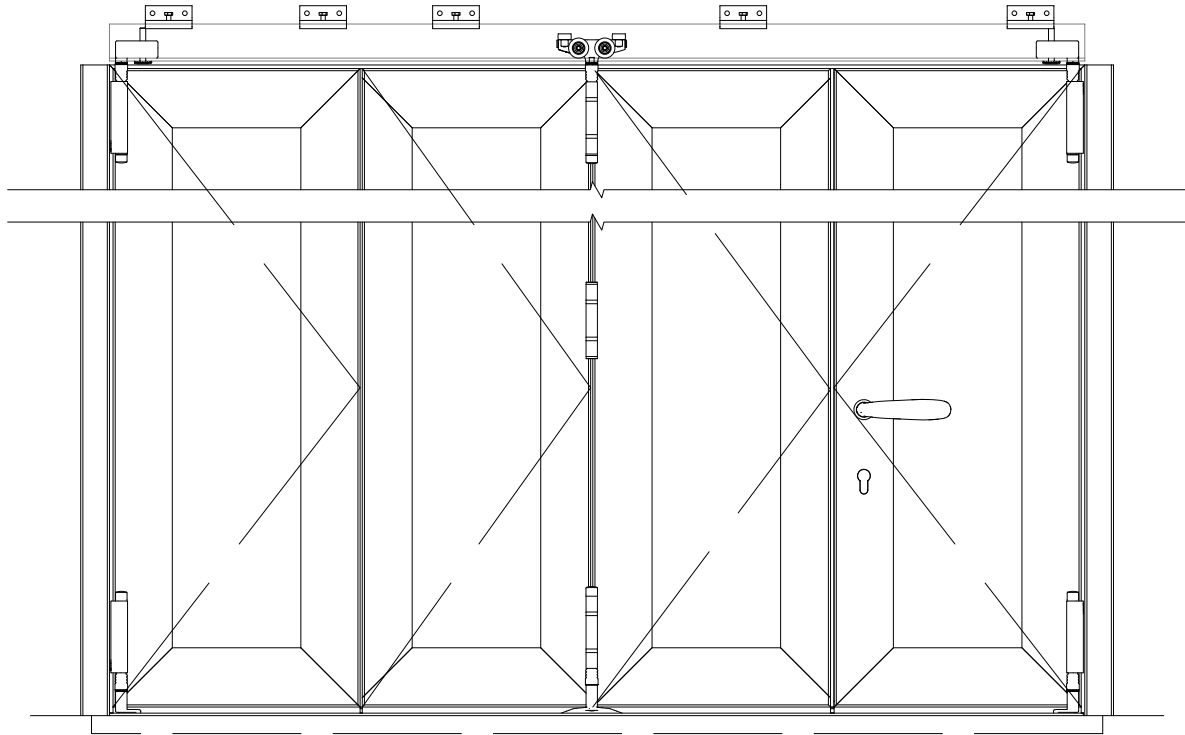


- Dh : Horizontal frame's height / Hauteur utile dormant horizontal
- Dv : Vertical frame's width / Largeur utile dormant vertical
- H : Opening's height / Hauteur de baie
- Hp : Panel's height / Hauteur de panneau
- L : Fin's length / Longueur d'aile = **13 mm**
- O : Opening's width / Largeur de baie
- P : Panel's width / Largeur d'encombrement de panneau
- T : Panel's thickness / Epaisseur de panneau

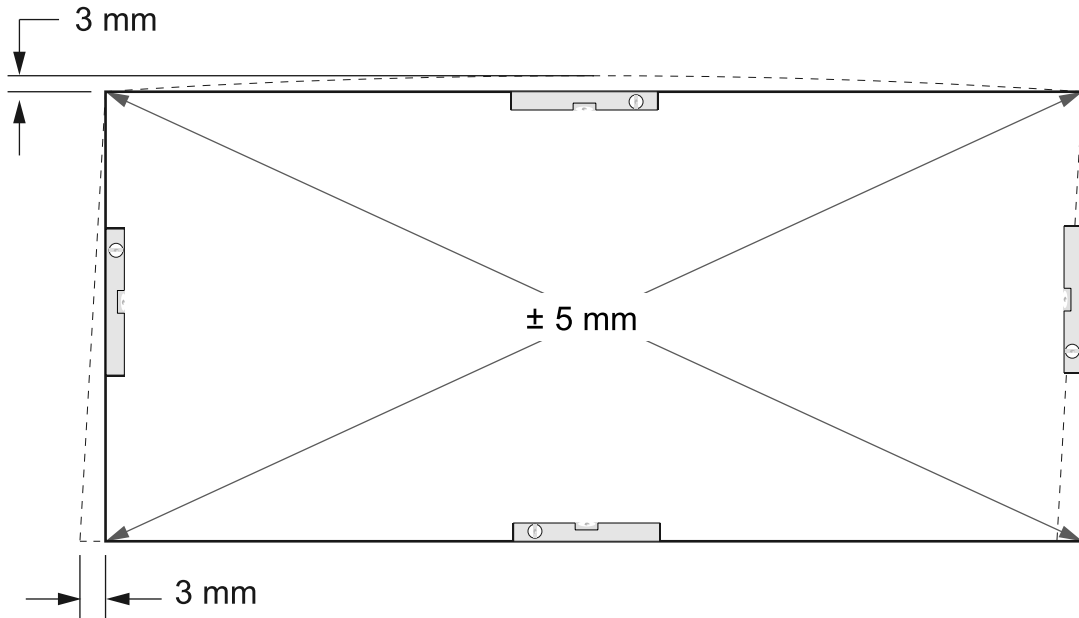


MANTION IS NOT A CARPENTRY DESIGNER. DIMENSIONS ARE FOR REFERENCE ONLY.
 CARPENTRY SHALL BE MANUFACTURED ACCORDING TO THE WOODWORK RULES.
 MANTION n'est pas concepteur de menuiserie. Les dimensions sont à titre indicatif.
 La menuiserie doit être faite selon les règles de l'art.

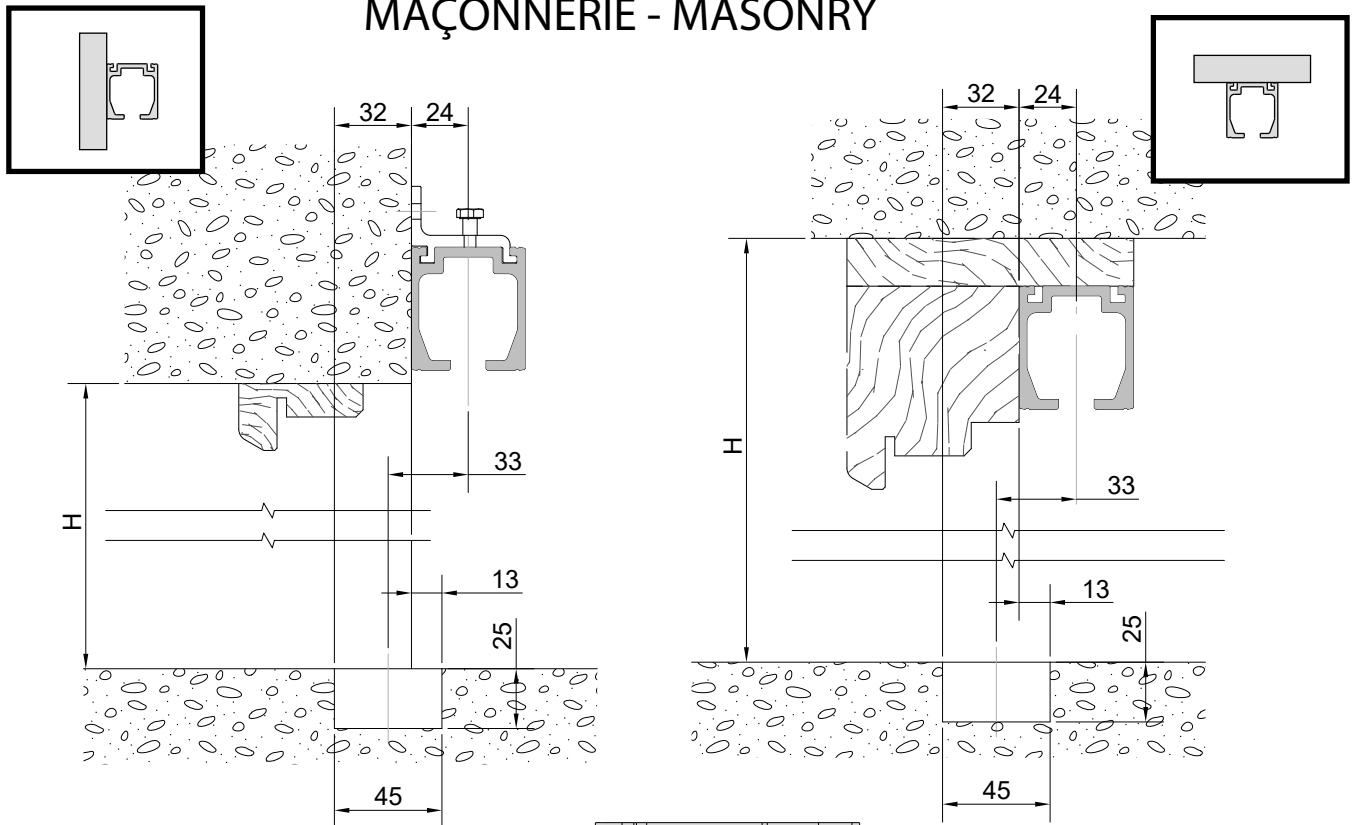
In the rest of this manual, $Dv=40$, $L=13$, $Dh=0$ in wall mounting and $Dh=20$ in ceiling mounting.
 Dans la suite de cette notice, $Dv=40$, $L=13$, $Dh=0$ en fixation murale et $Dh=20$ en fixation plafond.



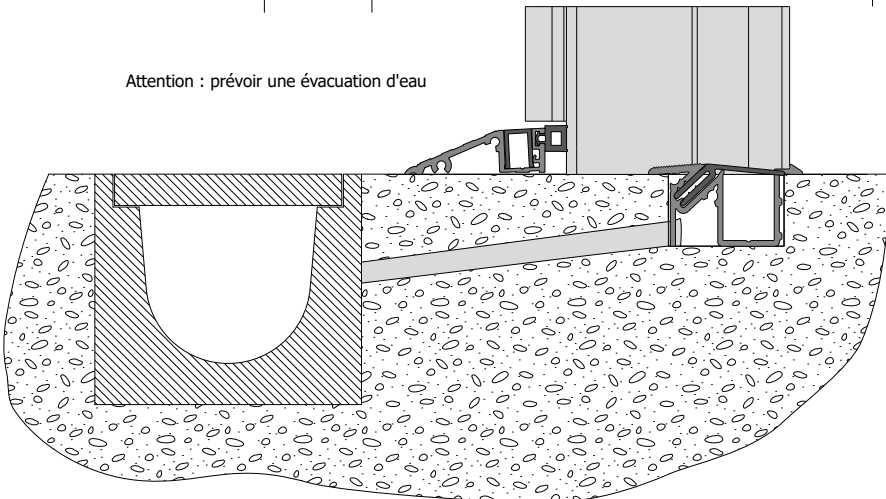
TOLÉRANCES DE LA BAIE - TOLERANCE OF THE BAY



MAÇONNERIE - MASONRY



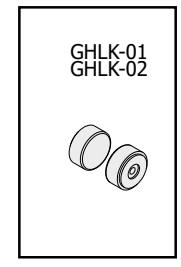
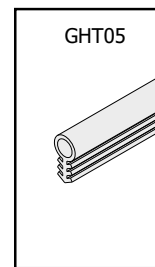
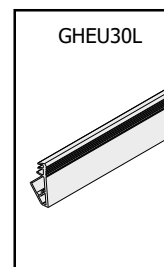
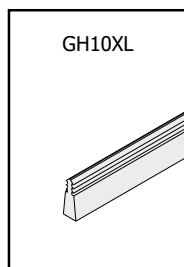
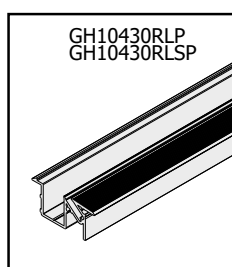
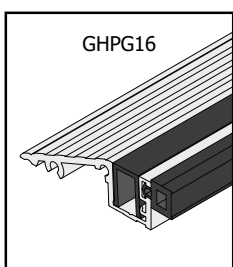
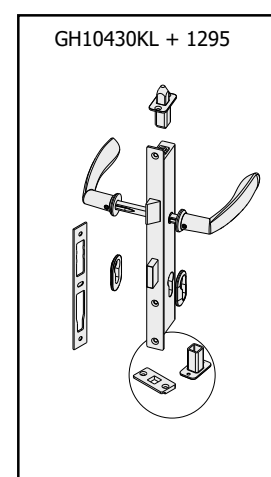
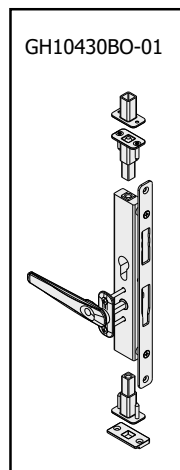
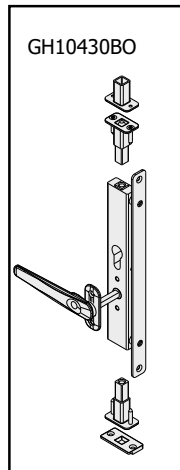
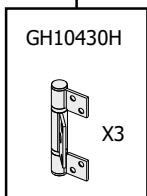
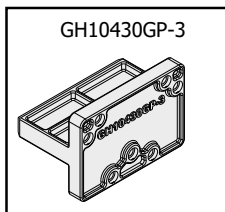
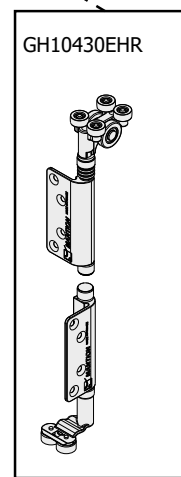
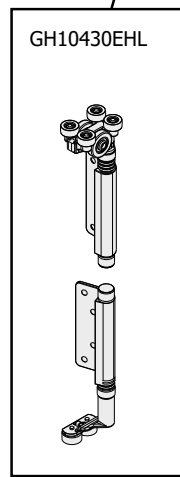
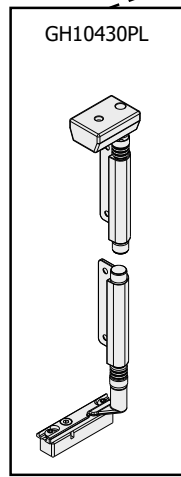
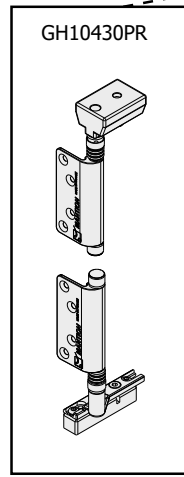
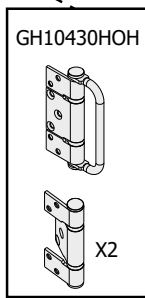
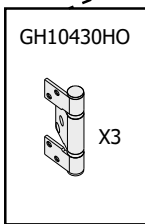
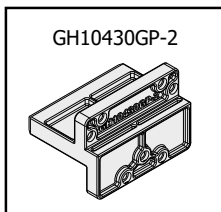
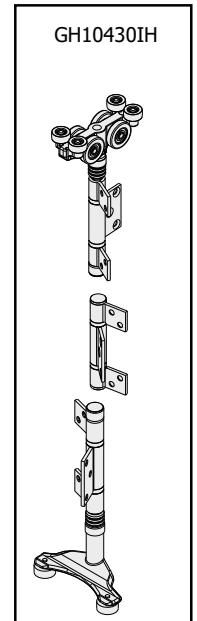
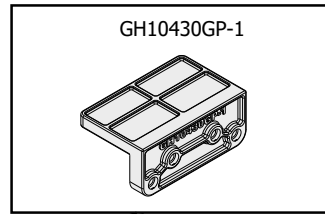
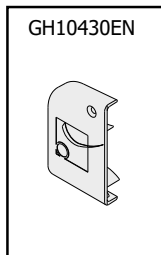
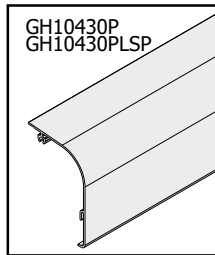
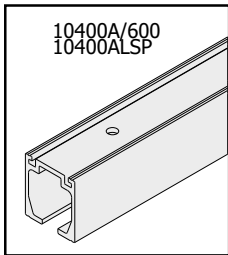
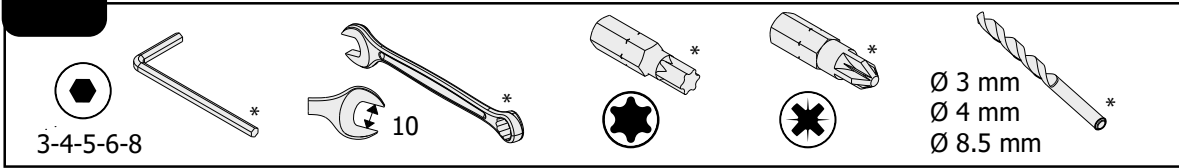
Attention : prévoir une évacuation d'eau



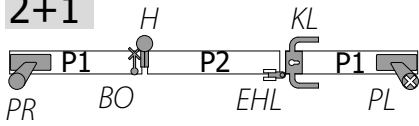
COMPOSITION - ZUSAMMENSETZUNG - COMPOSICIÓN



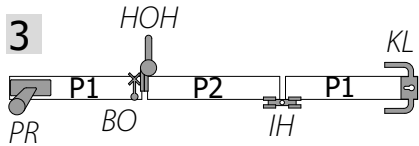
*Non fourni - Nicht geliefert - not supplied - No suministrado



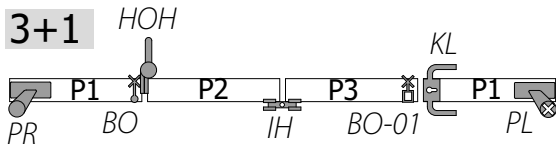
2+1



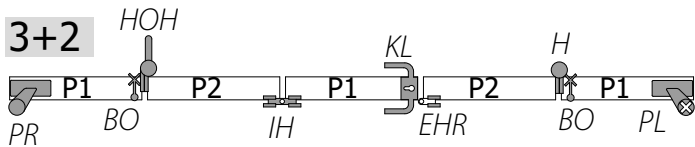
3



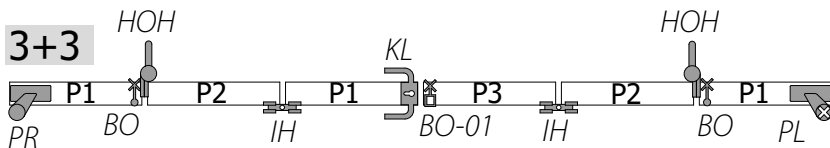
3+1



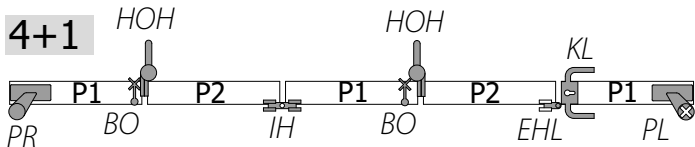
3+2



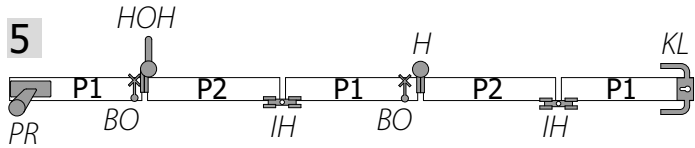
3+3



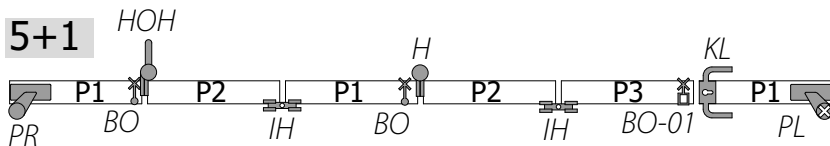
4+1



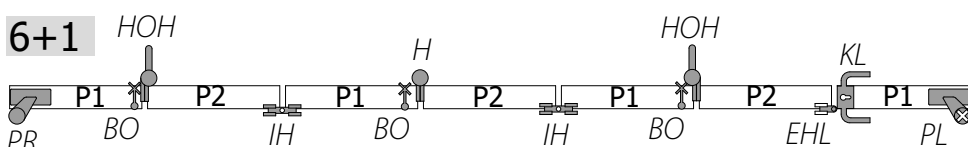
5



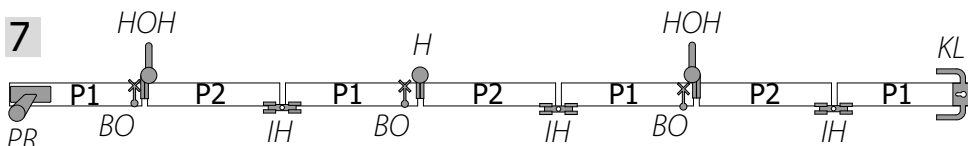
5+1



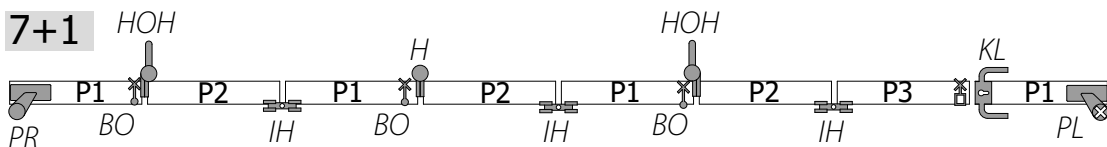
6+1



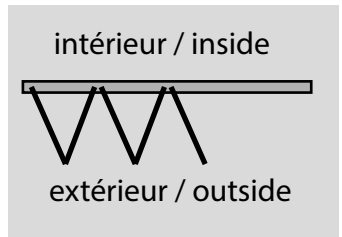
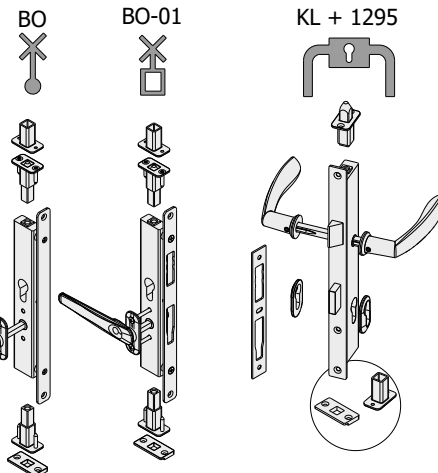
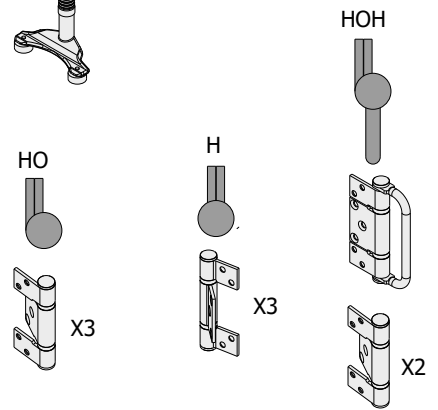
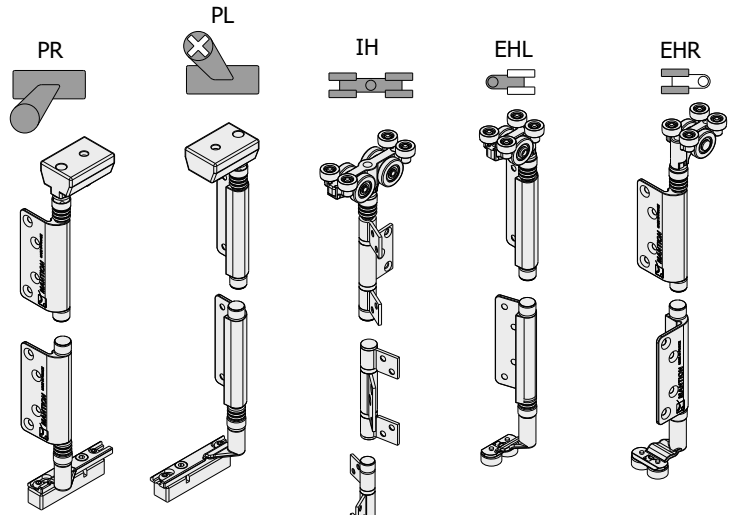
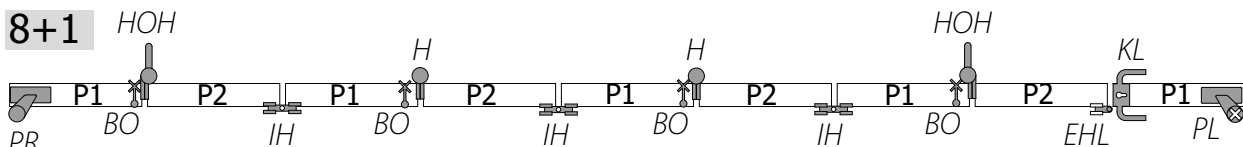
7



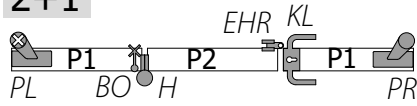
7+1



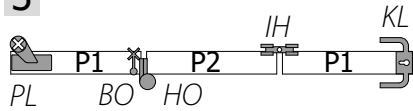
8+1



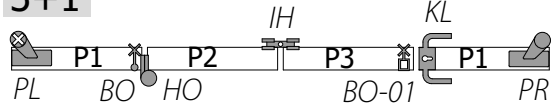
2+1



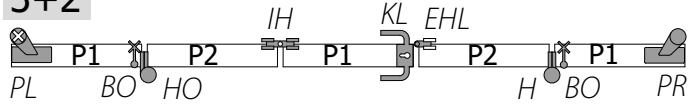
3



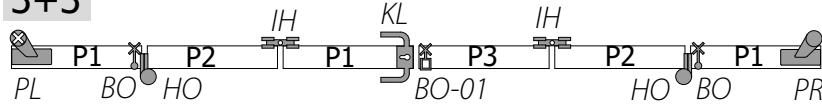
3+1



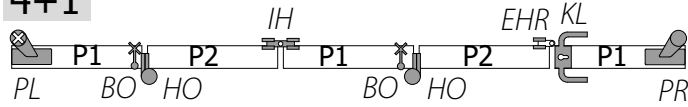
3+2



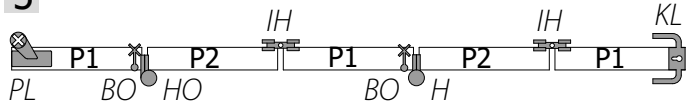
3+3



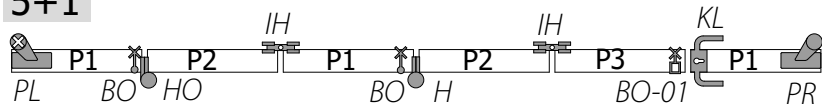
4+1



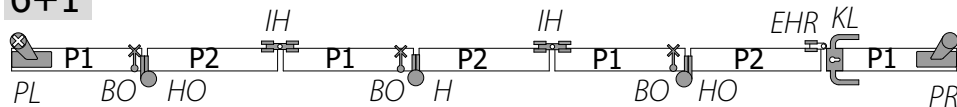
5



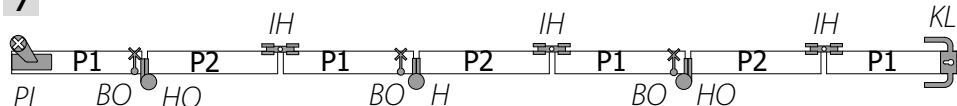
5+1



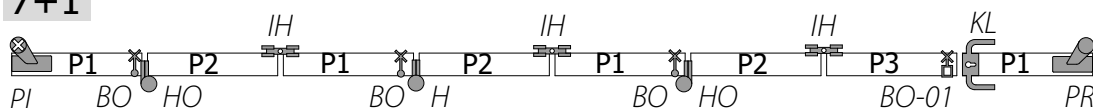
6+1



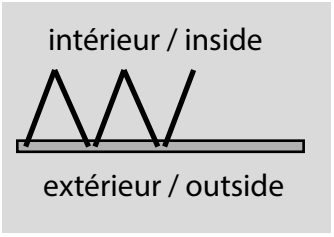
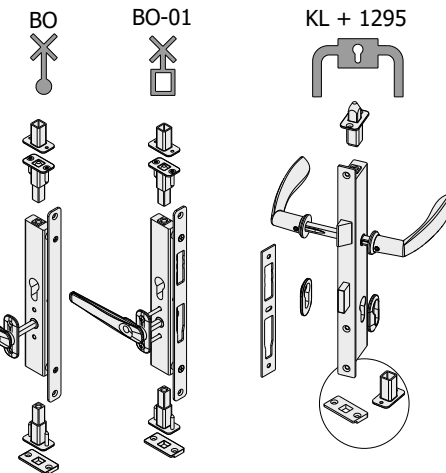
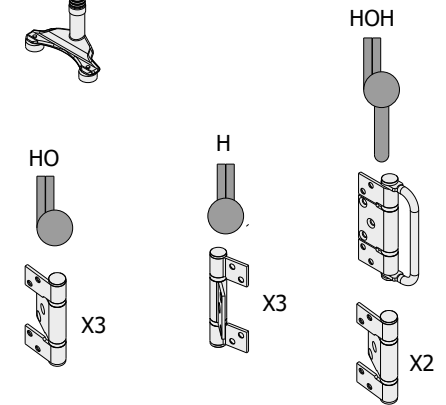
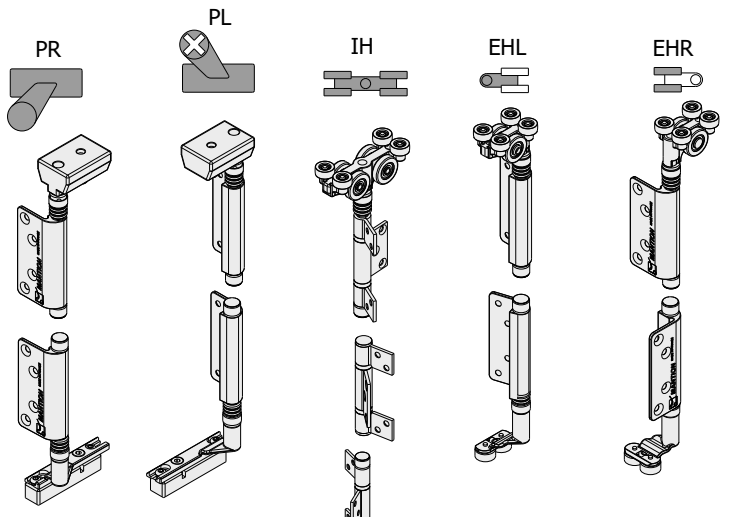
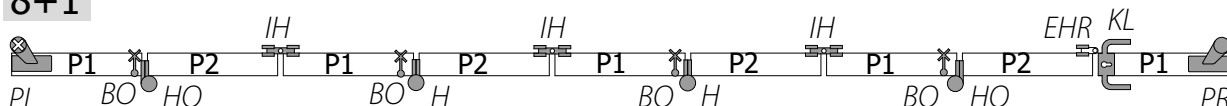
7



7+1

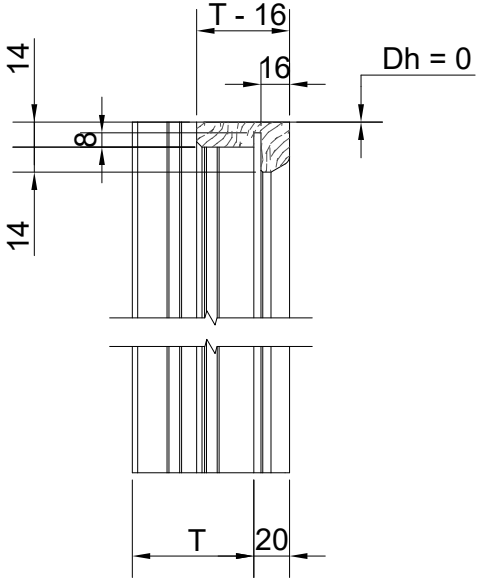


8+1

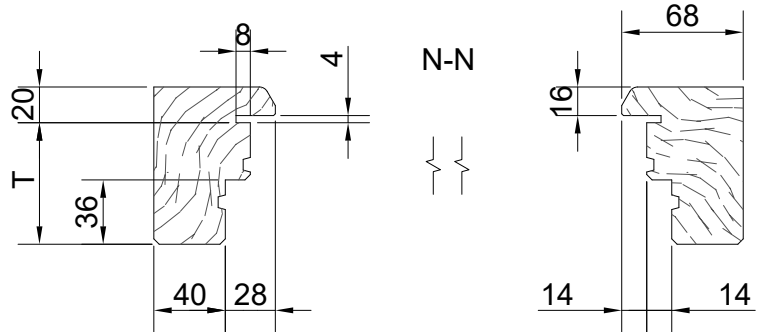
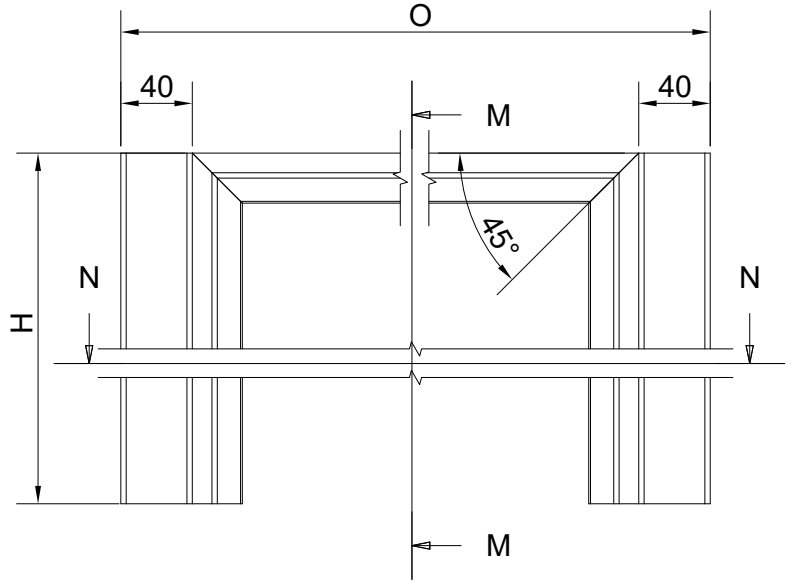


Dormant

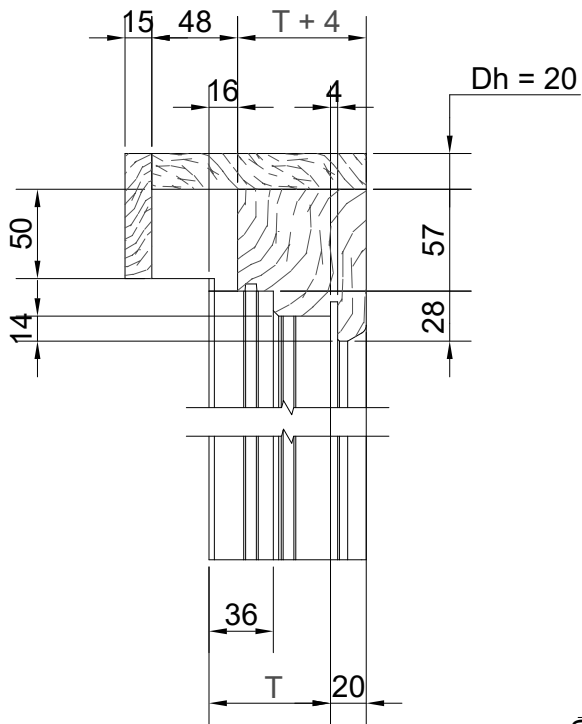
M-M



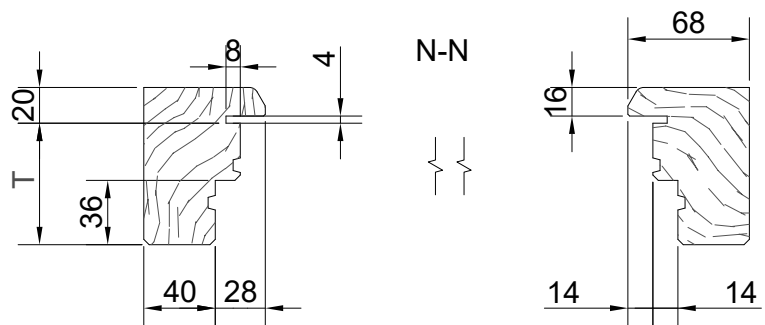
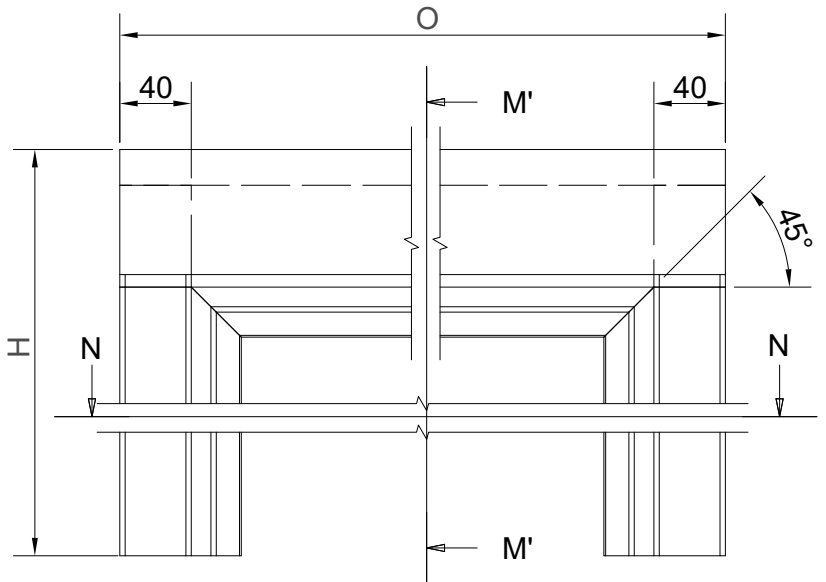
WALL FIXING
Fixation murale



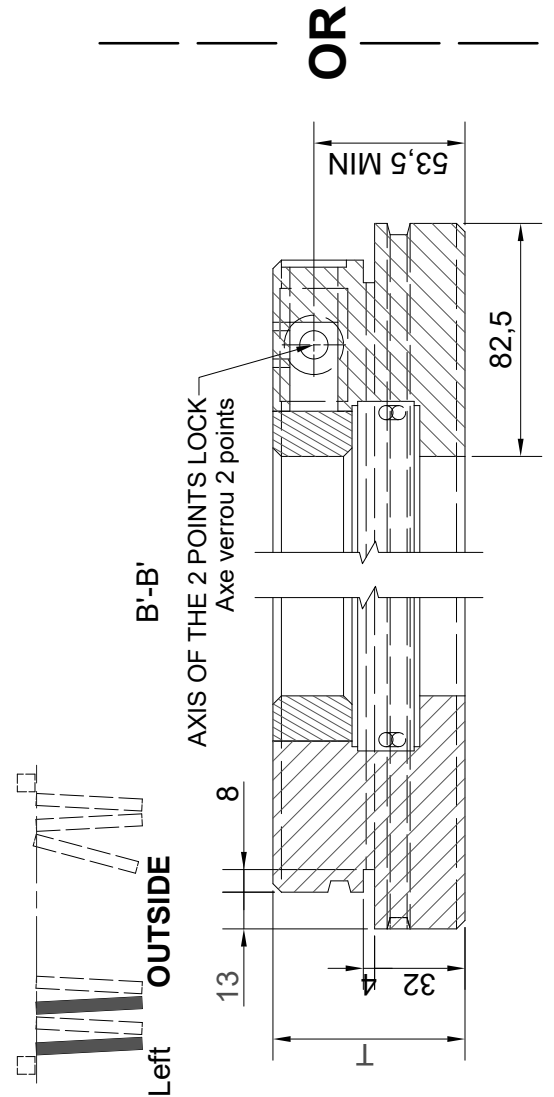
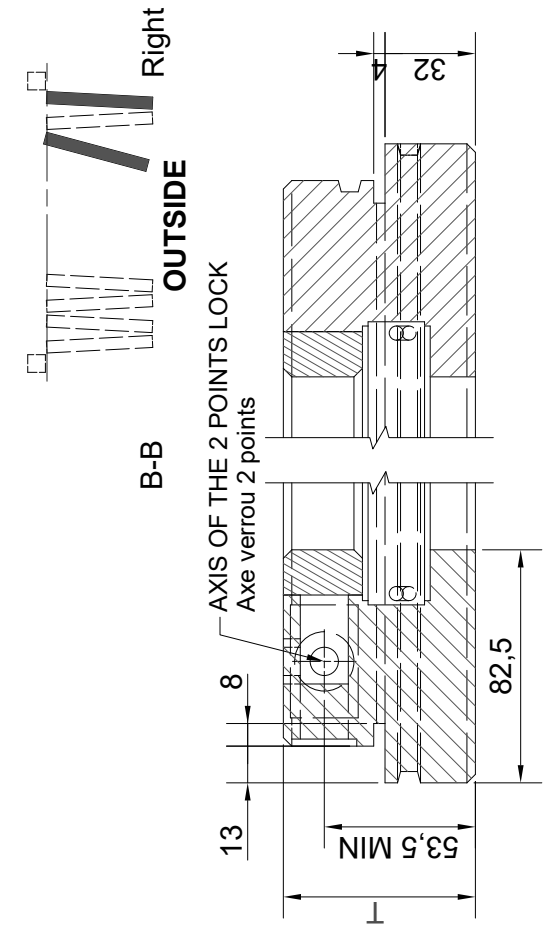
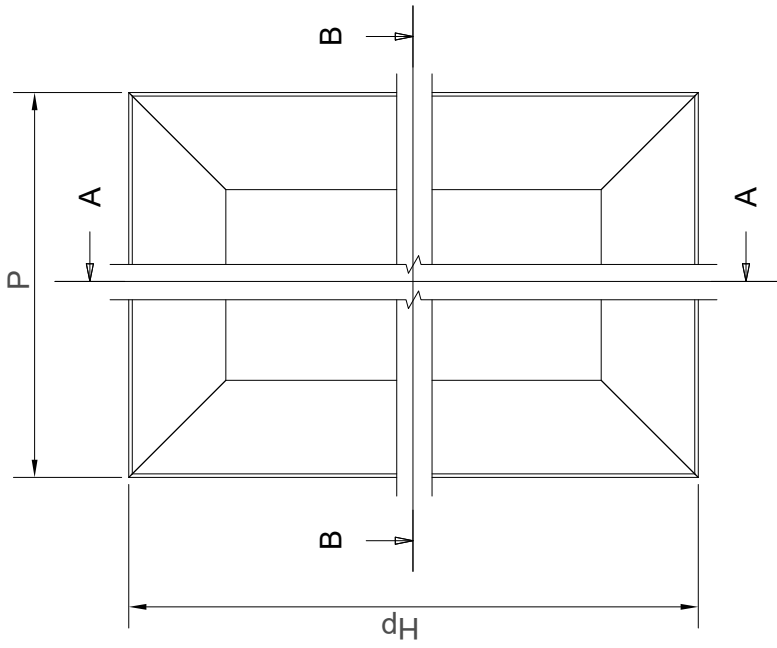
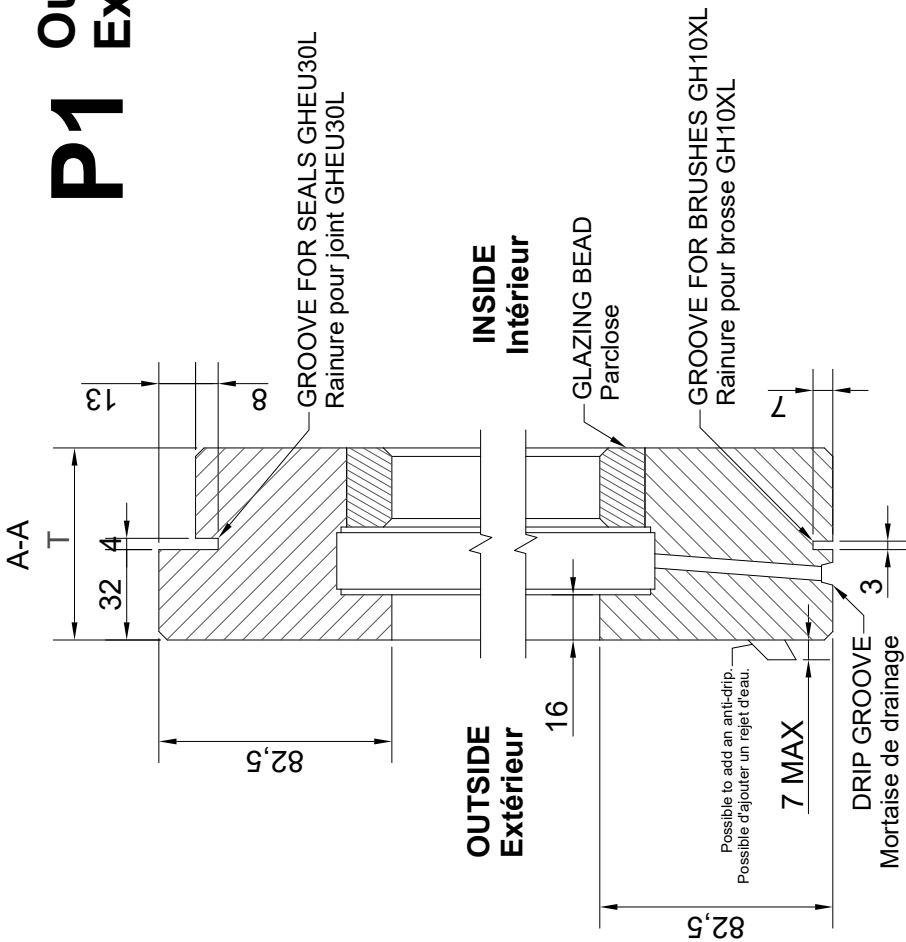
M'-M'



CEILING FIXING
Fixation plafond

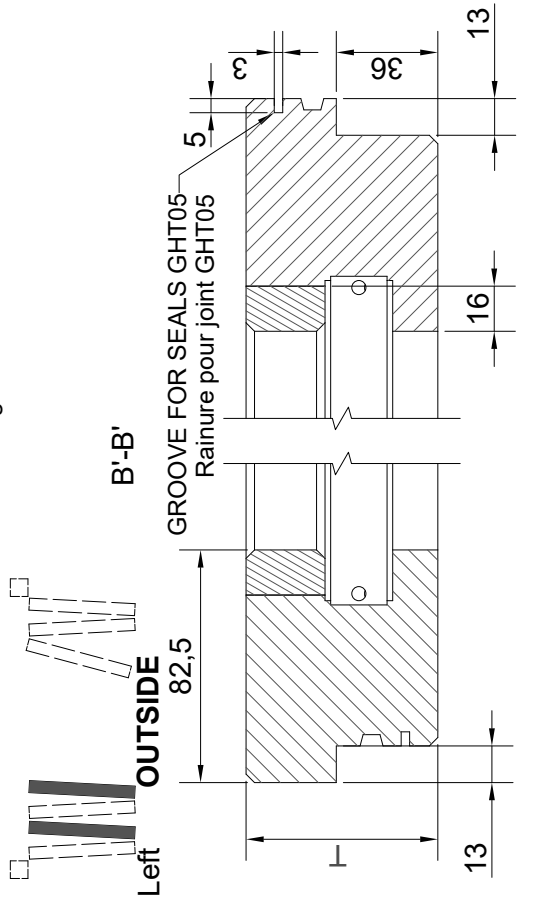
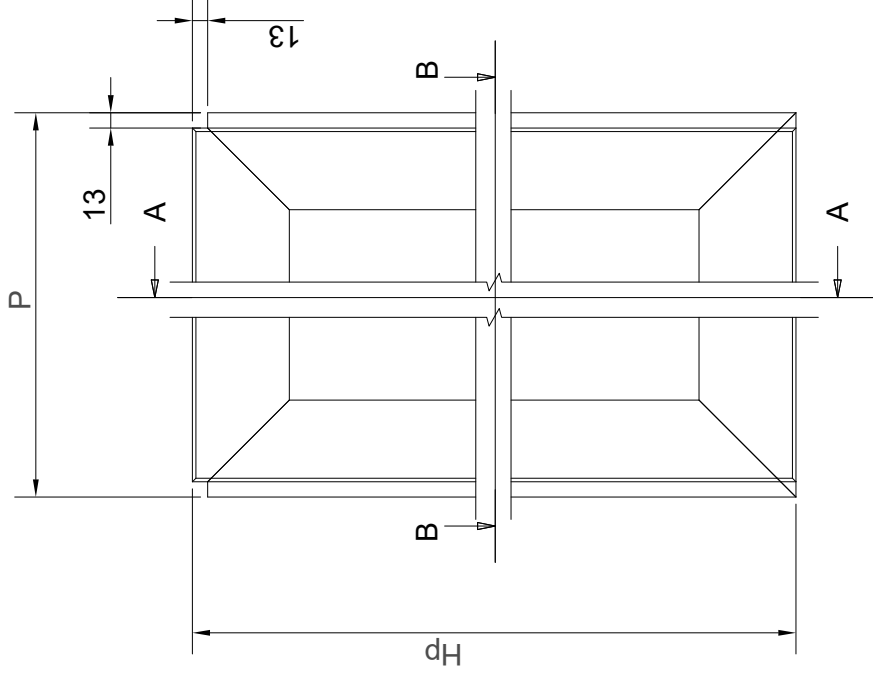
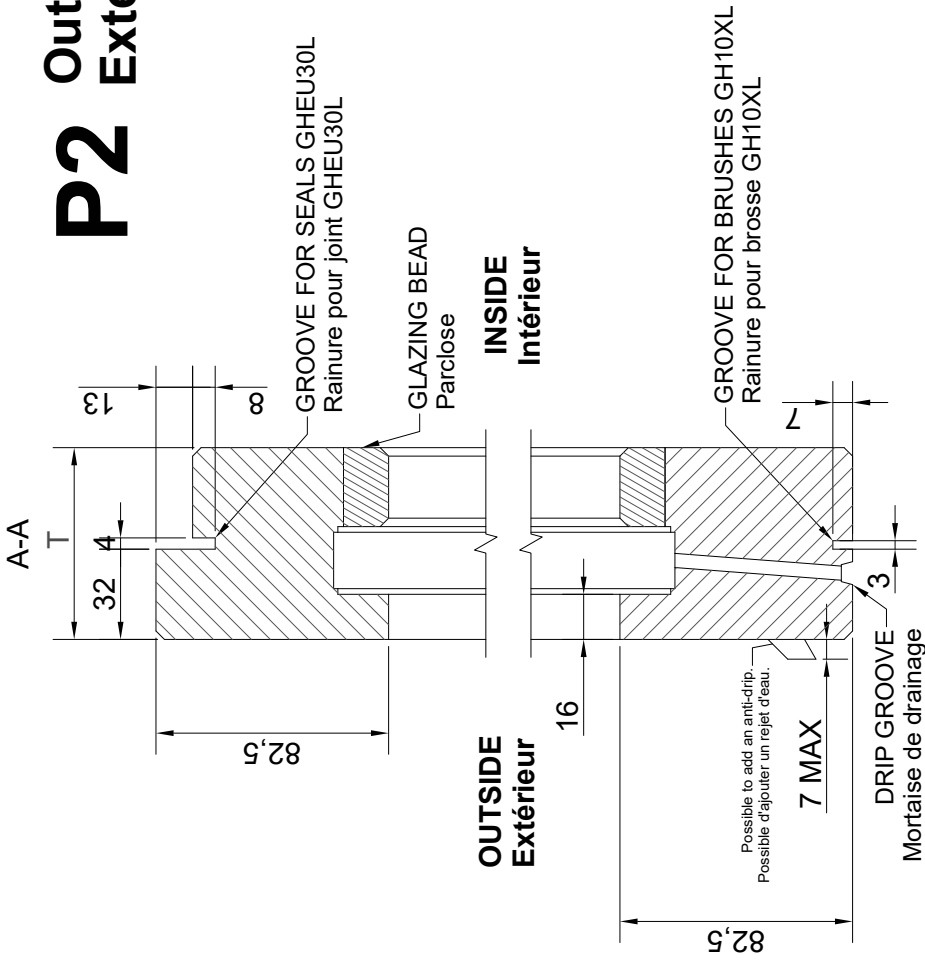


P1 Outwards Extérieur



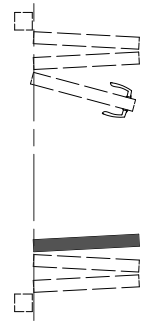
OR

P2 Outwards Extérieur

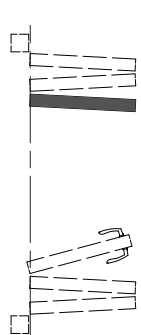
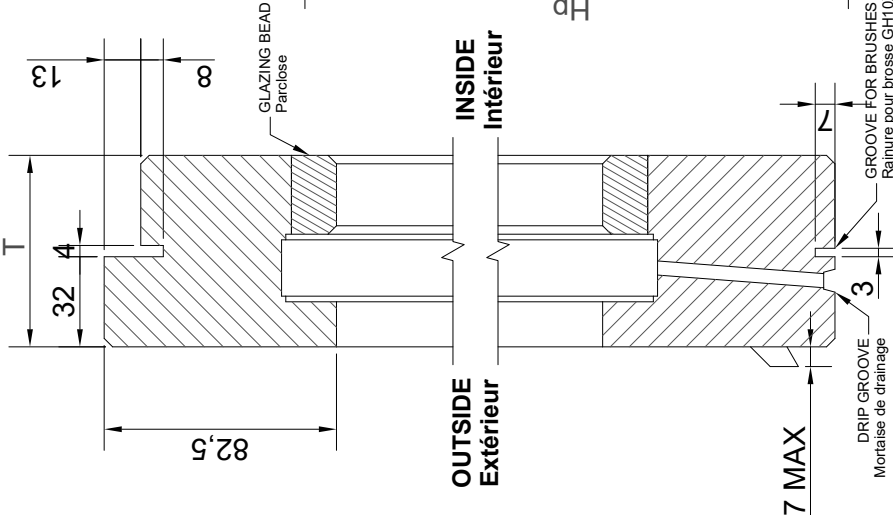


OR

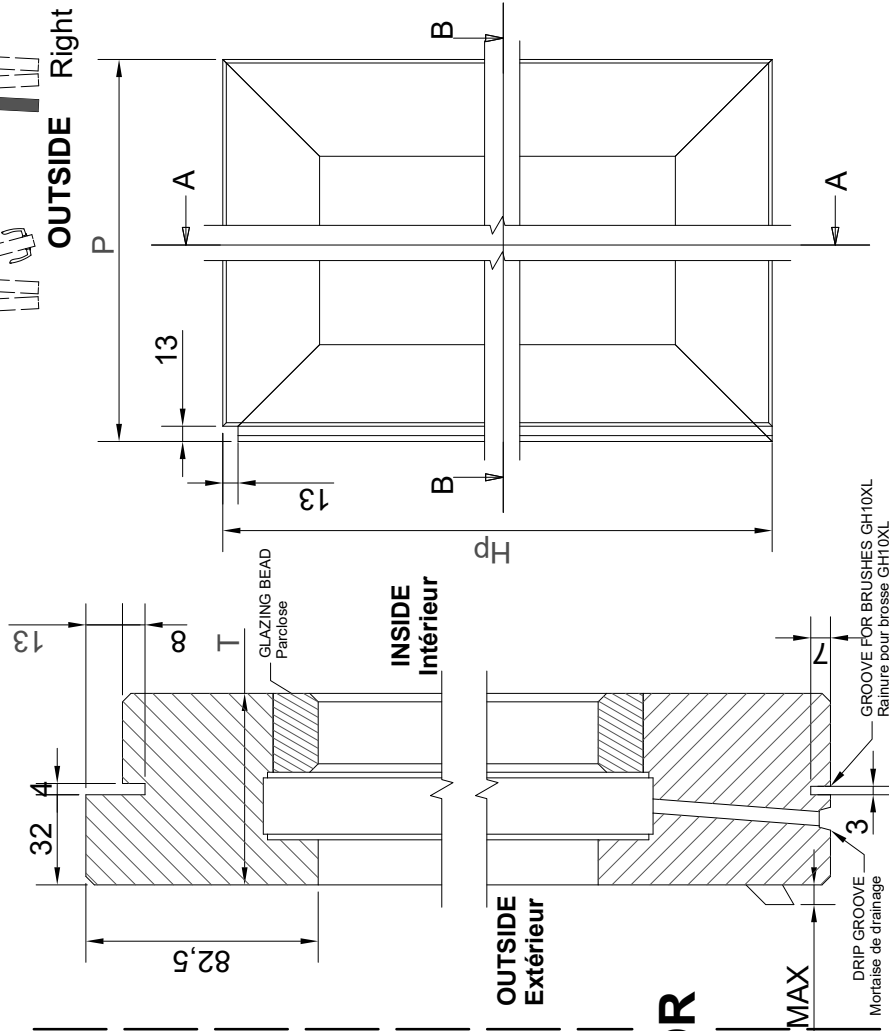
P3 Outwards Extérieur



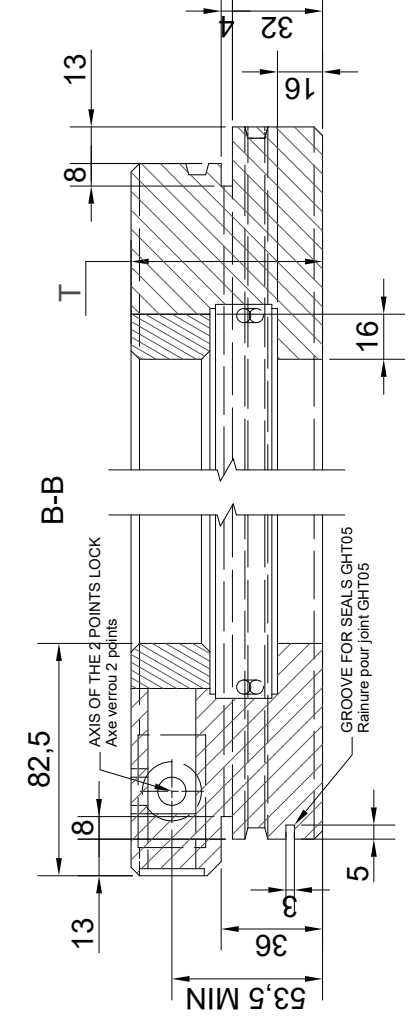
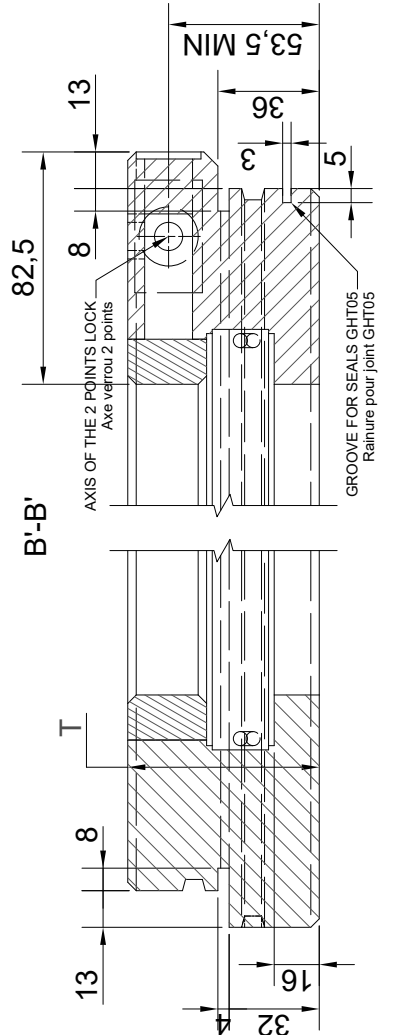
Left OUTSIDE



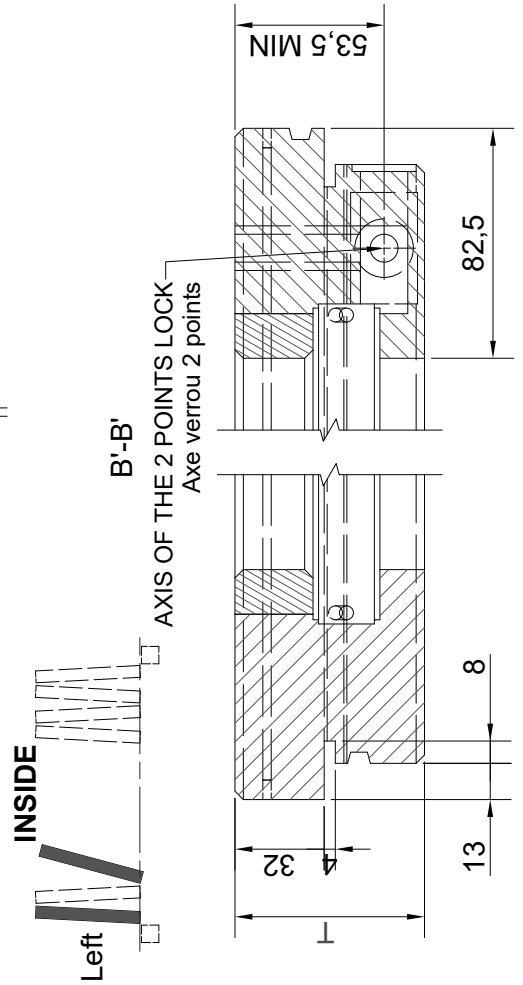
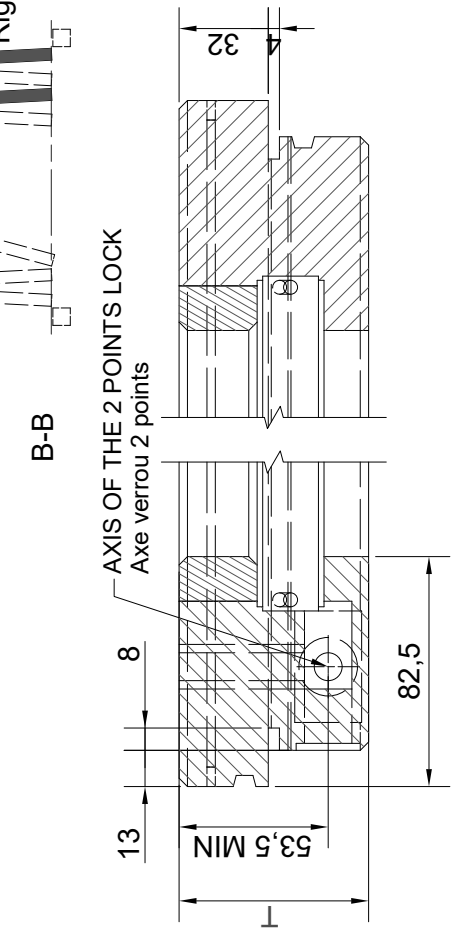
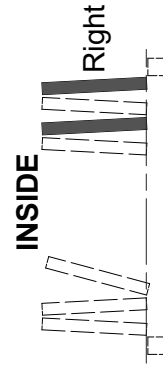
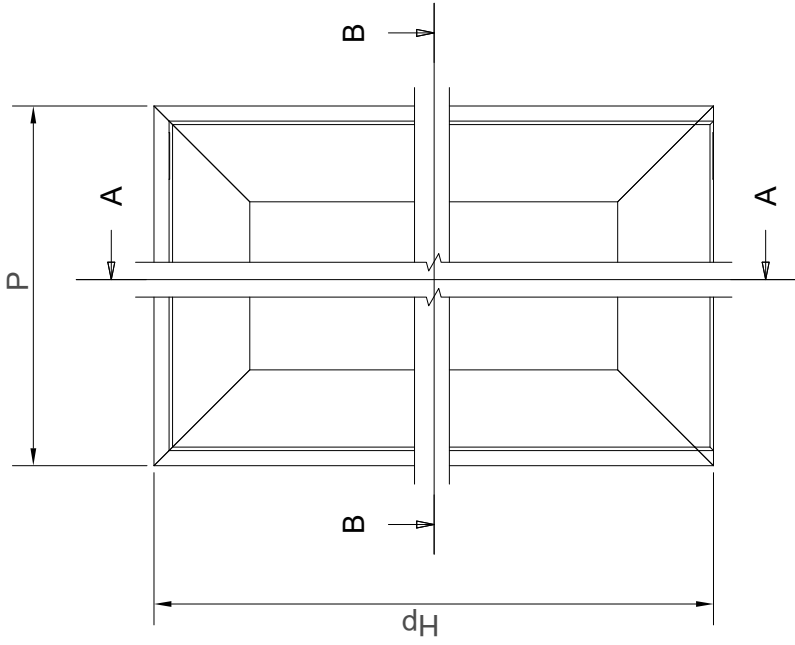
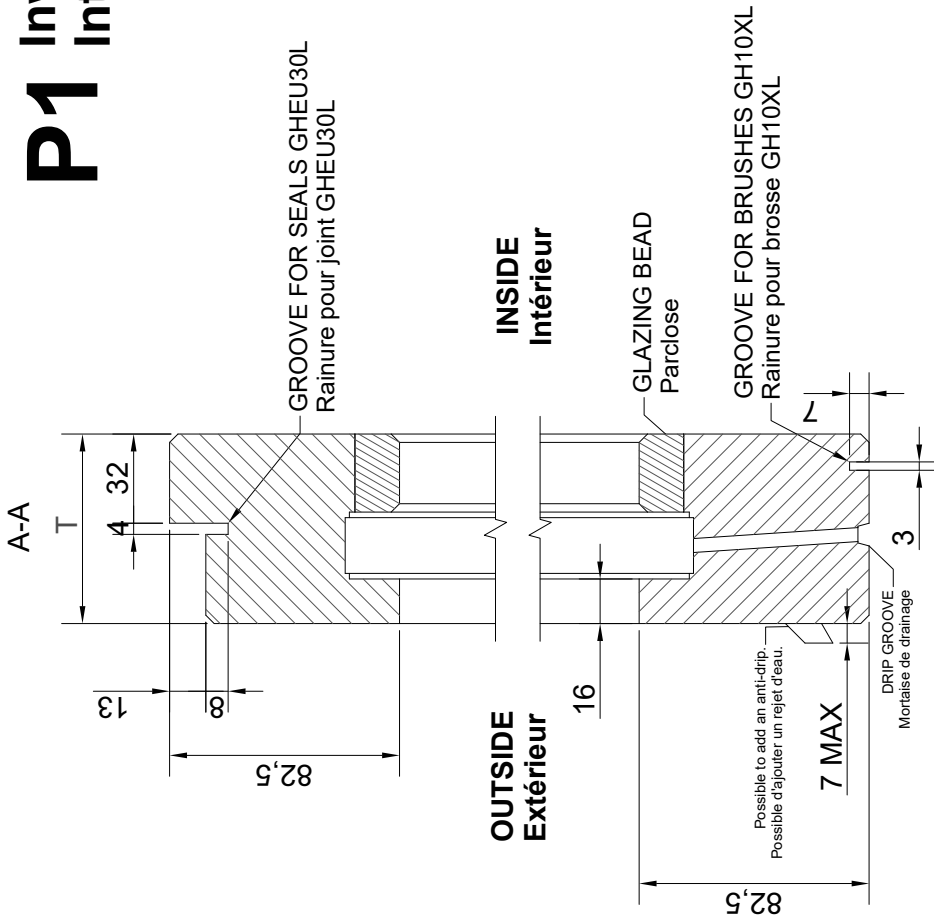
Right OUTSIDE



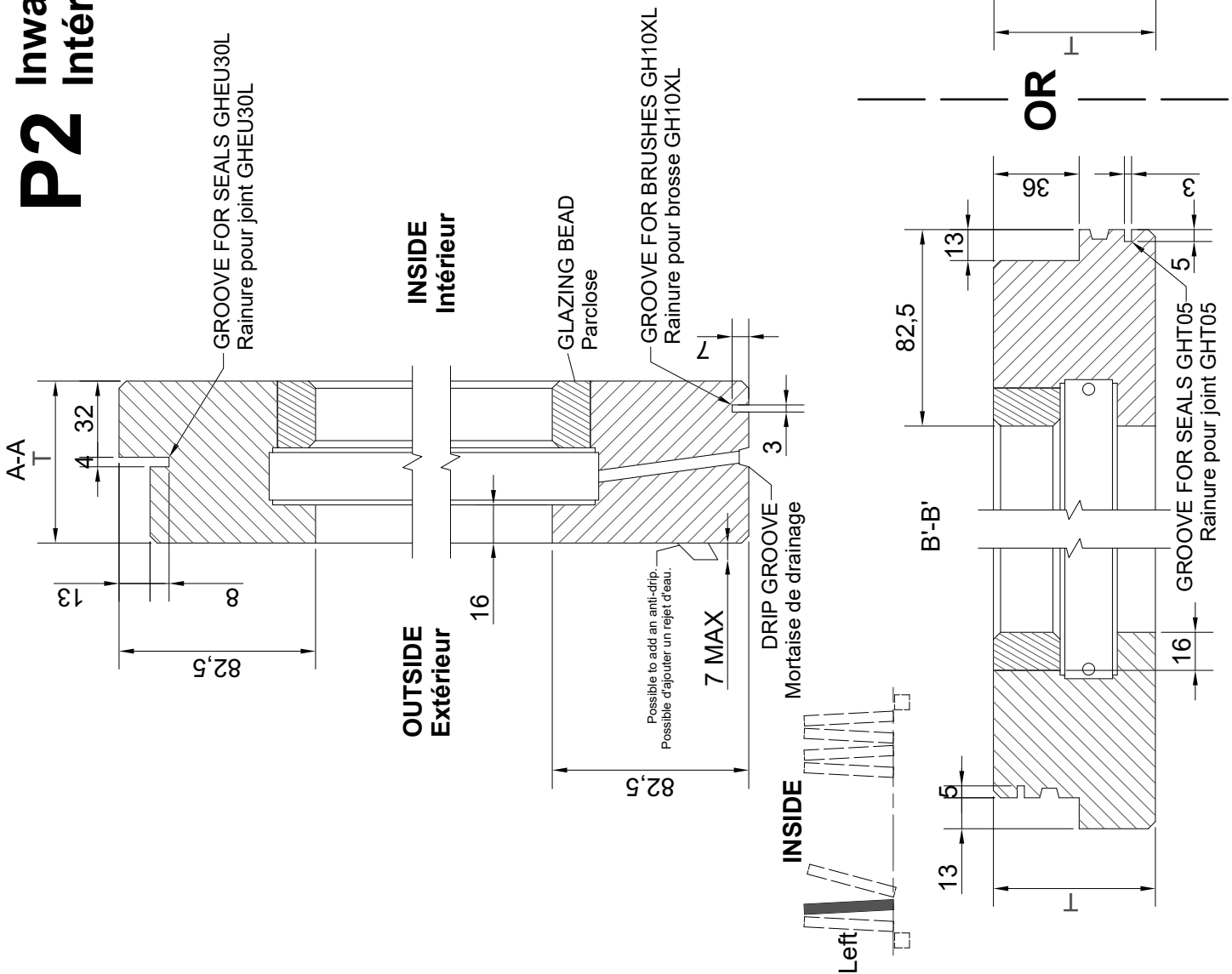
OR



P1 Inwards Intérieur



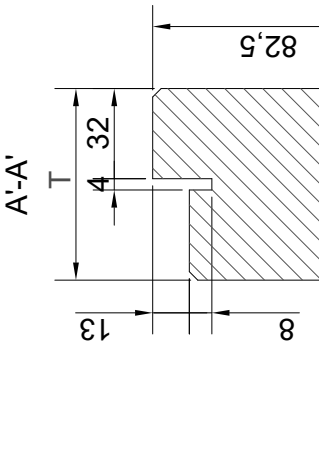
P2 Inwards Intérieur



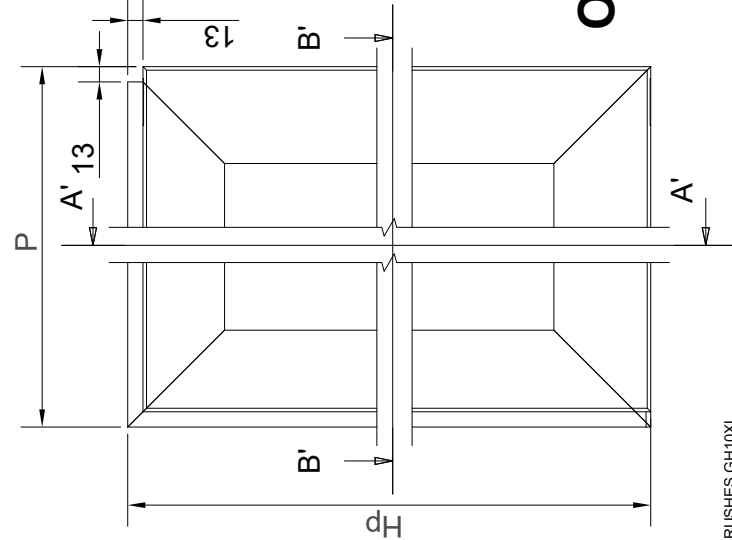
INSIDE Left

Inwards Intérieur

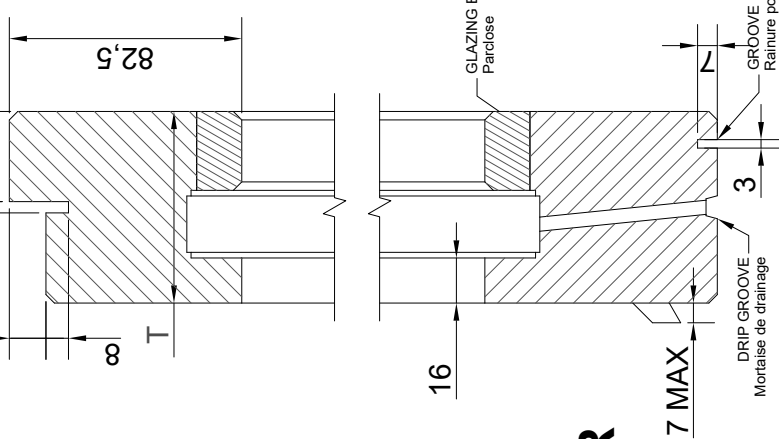
INSIDE Right



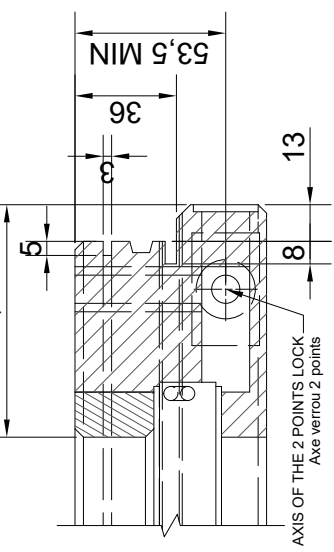
INSIDE Intérieur



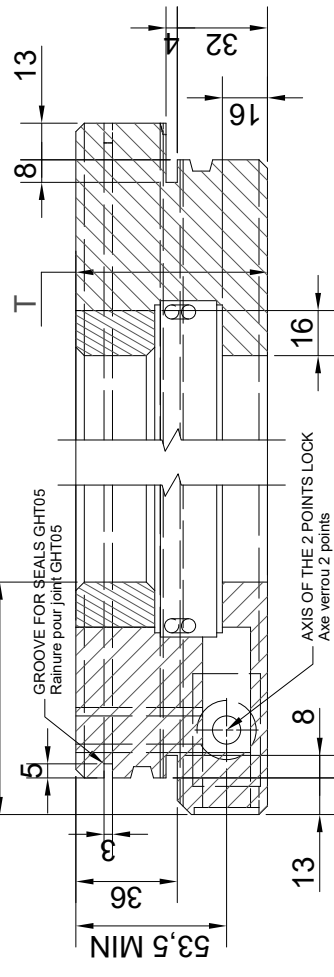
OR



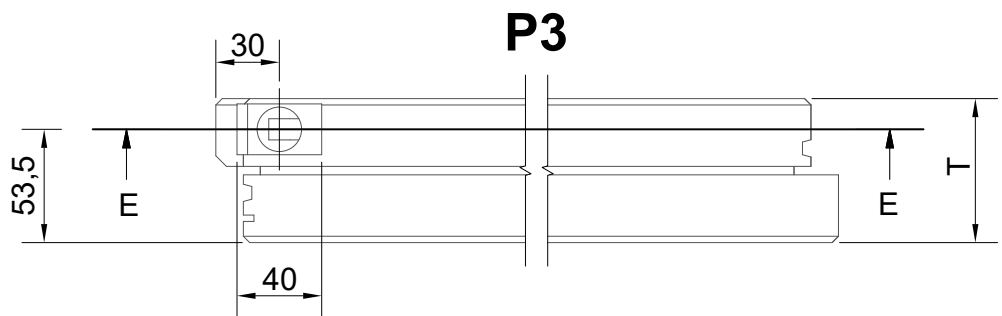
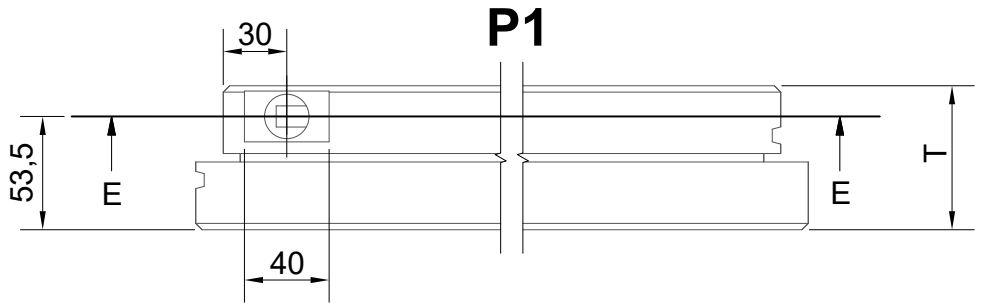
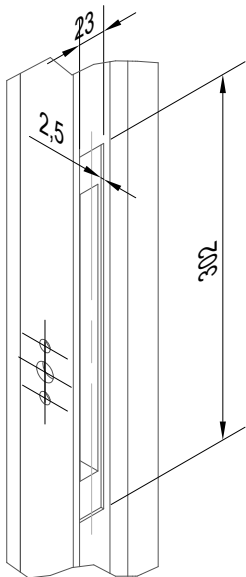
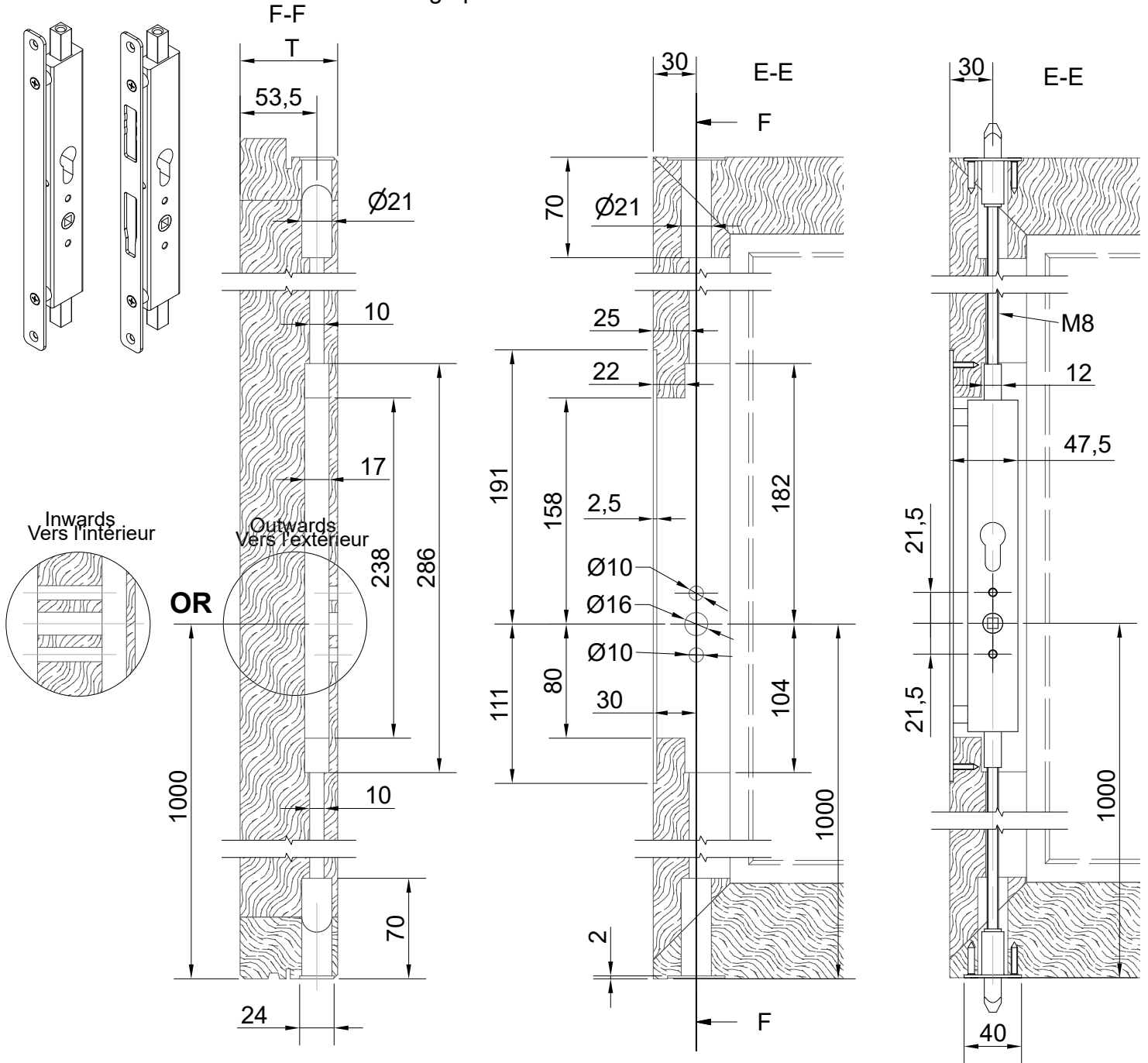
B'-B'



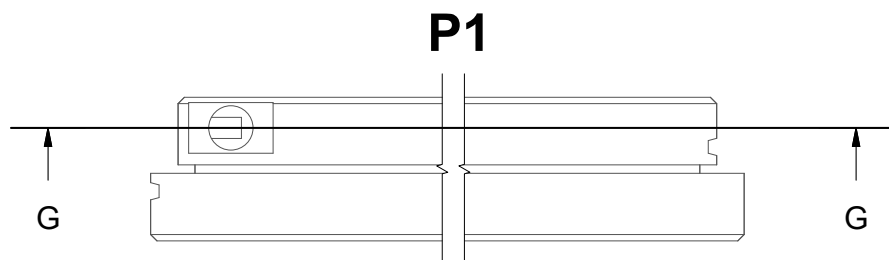
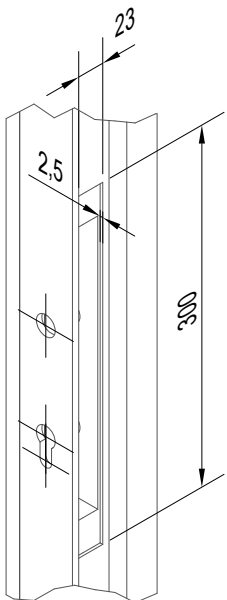
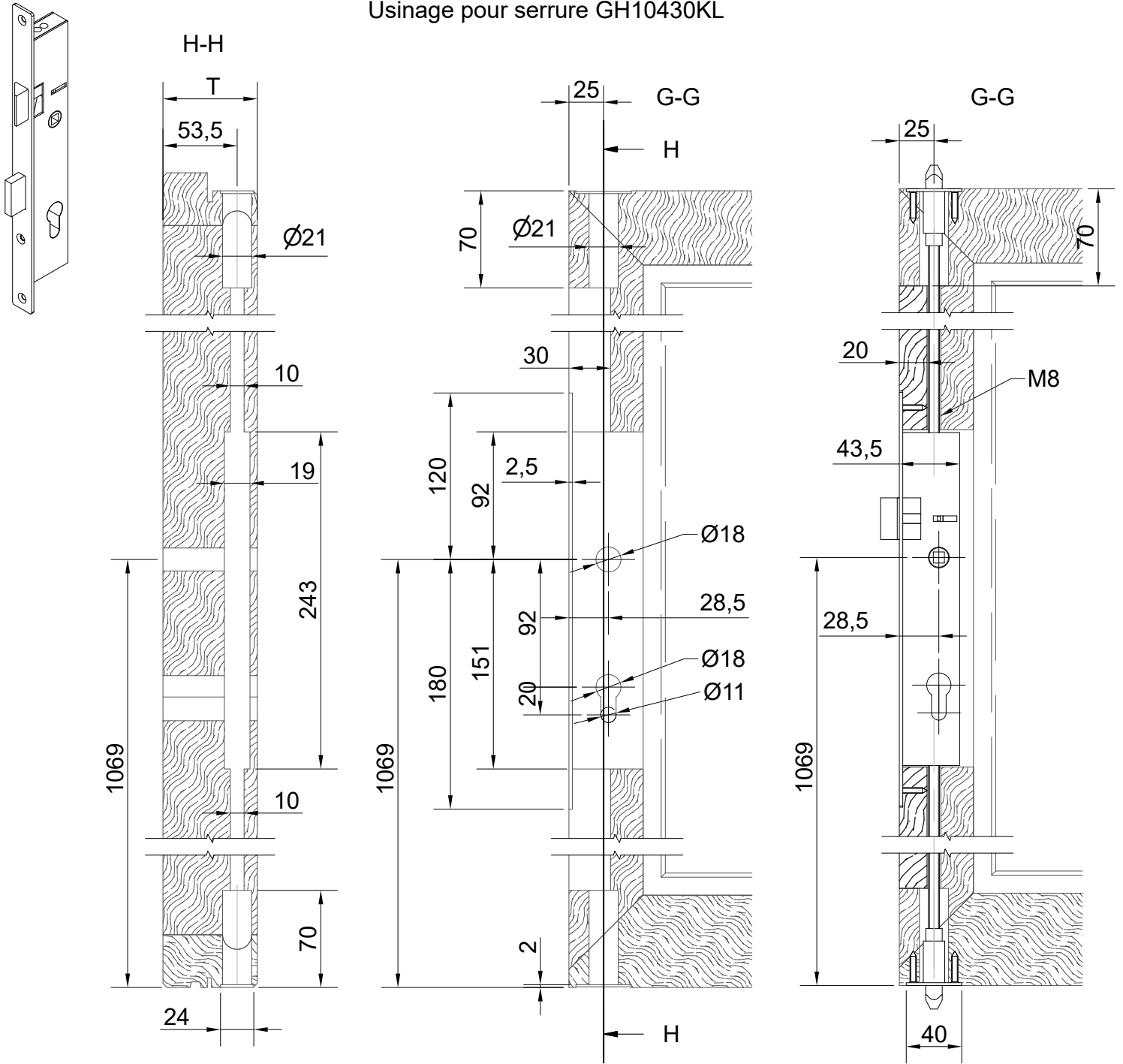
B-B



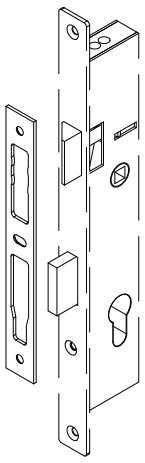
Drilling for GH10430BO & BO-01 locks
 Usinage pour serrures GH10430BO et BO-01



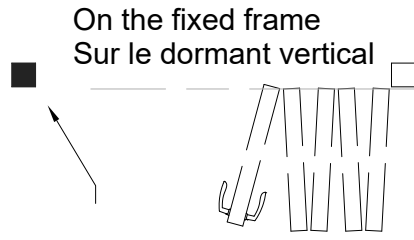
Drilling for GH10430KL lock
 Usinage pour serrure GH10430KL



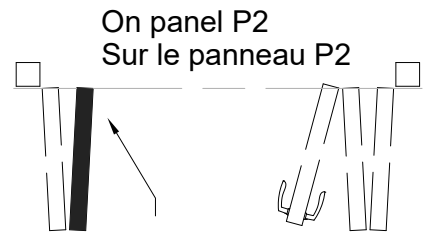
Drilling for GH10430KL lock's strike
 Usinage pour la gâche de la serrure GH10430KL



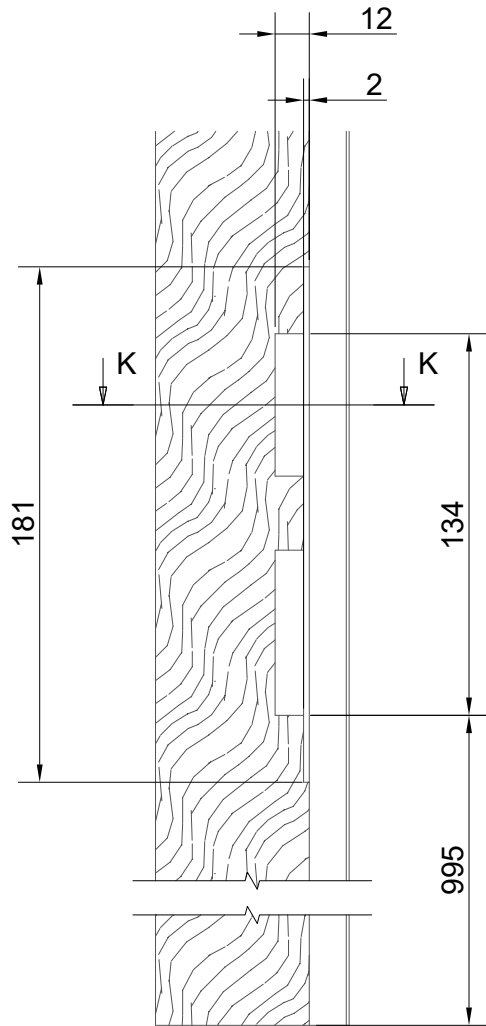
On the fixed frame
 Sur le dormant vertical



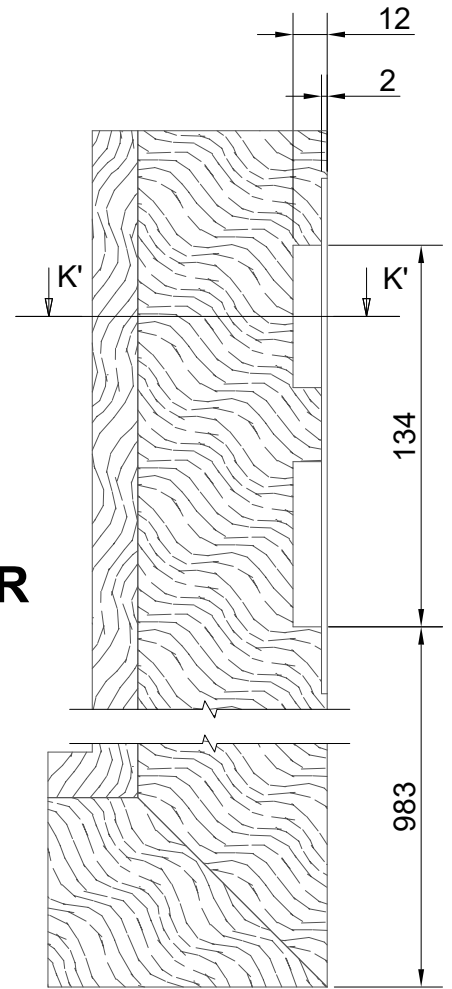
On panel P2
 Sur le panneau P2



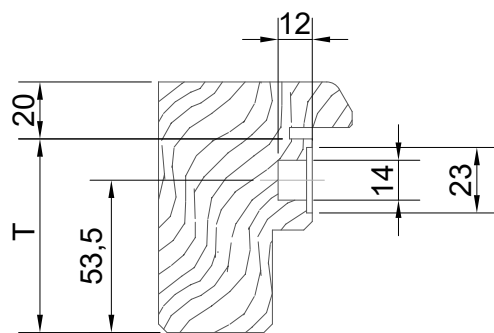
J-J



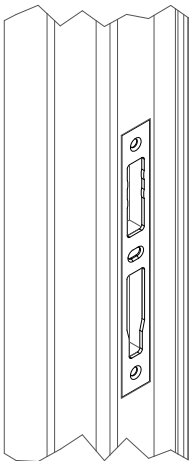
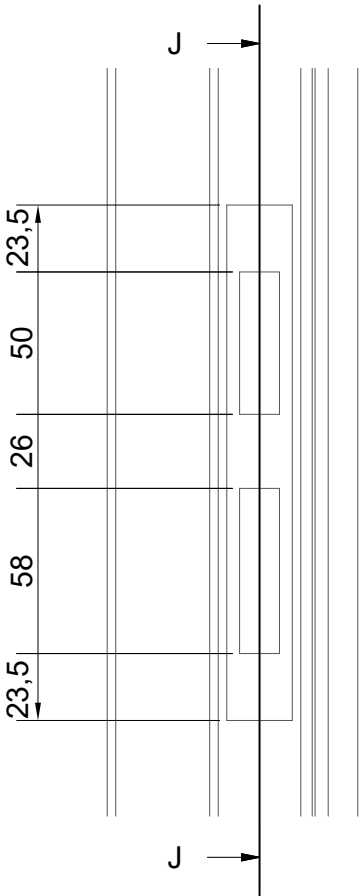
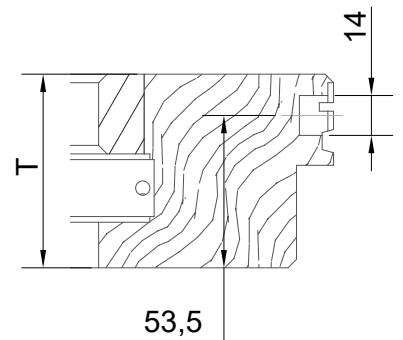
OR



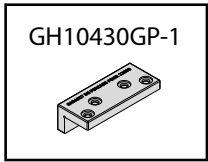
K-K



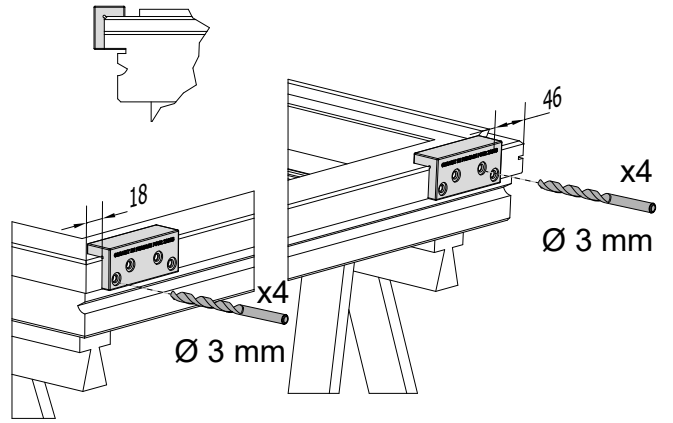
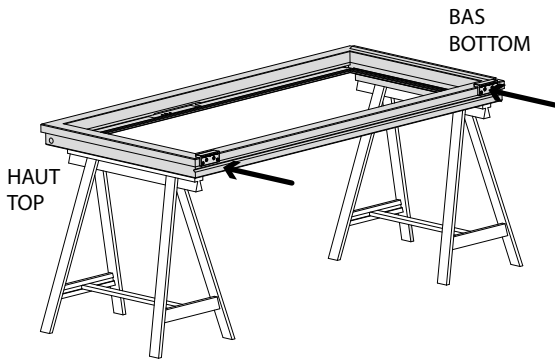
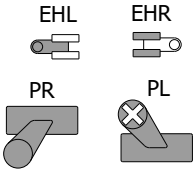
K'-K'



PRÉPARATION DES PANNEAUX - PREPARATION OF PANELS

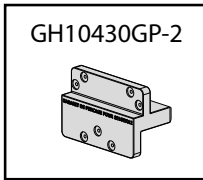


GH10430GP-1

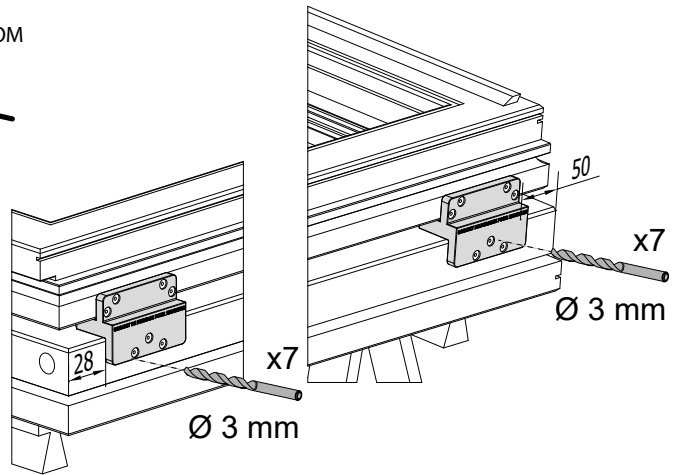
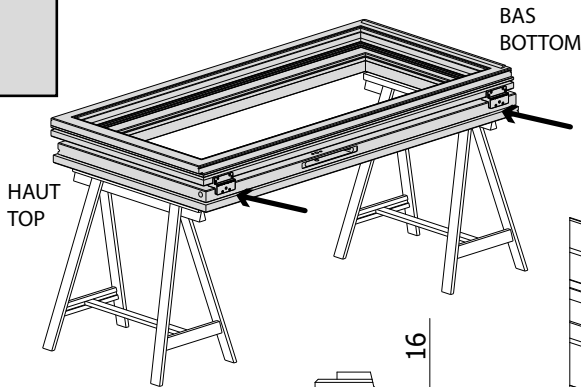
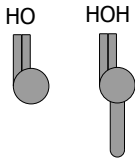


configuration :

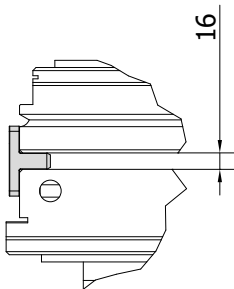
voir p.5 & 6
see p.5 & 6



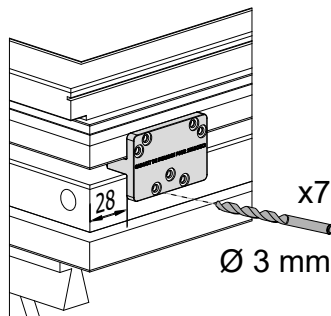
GH10430GP-2



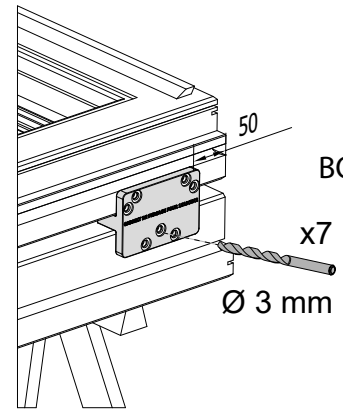
H



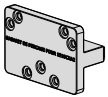
TOP



BOTTOM



GH10430GP-3

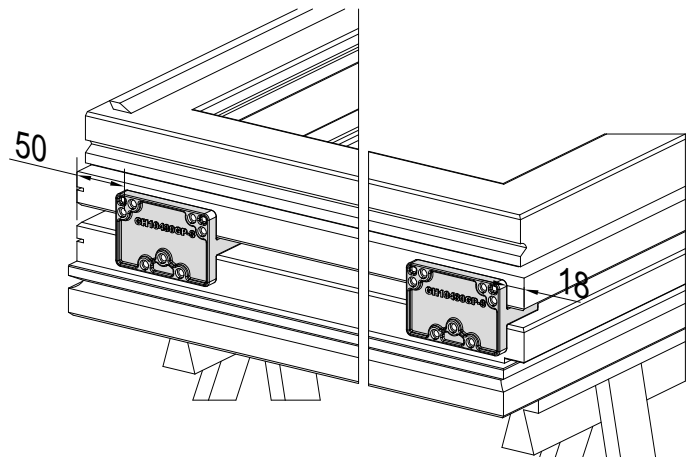
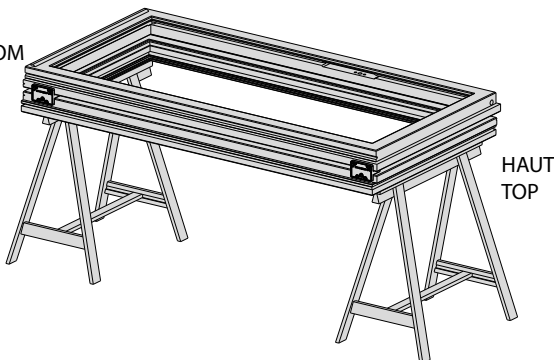


ou / or / oder

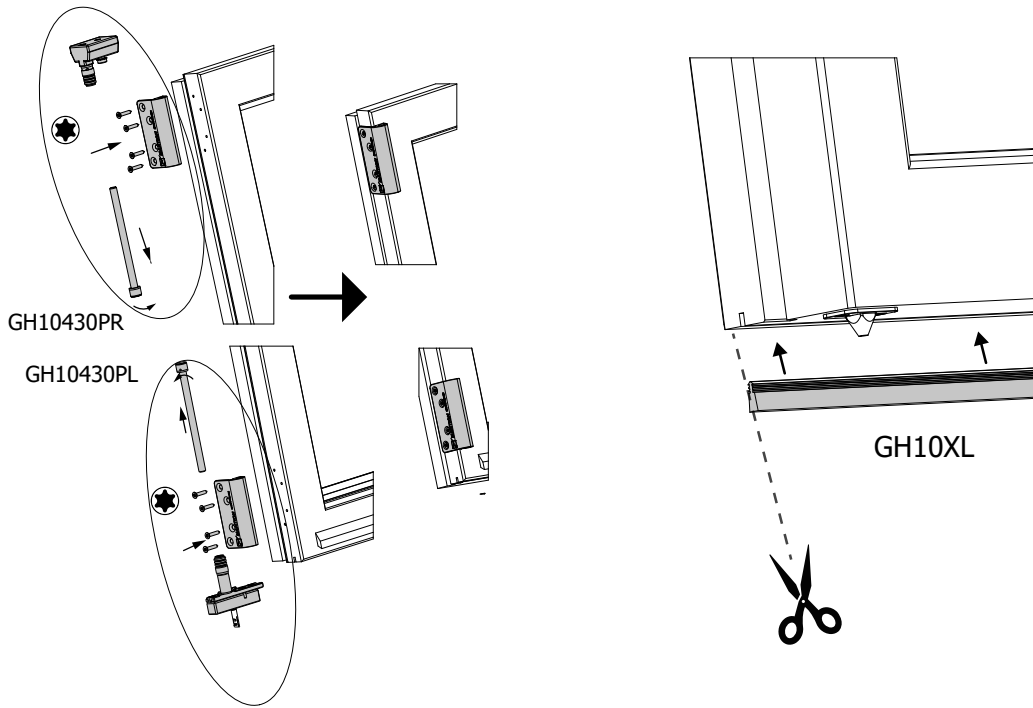
BAS
BOTTOM



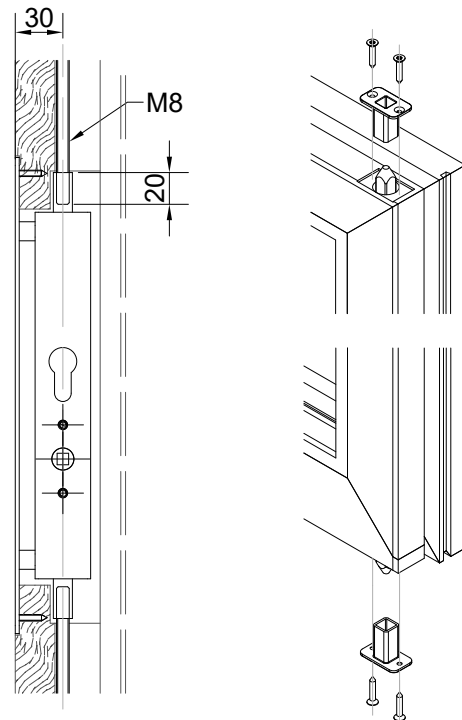
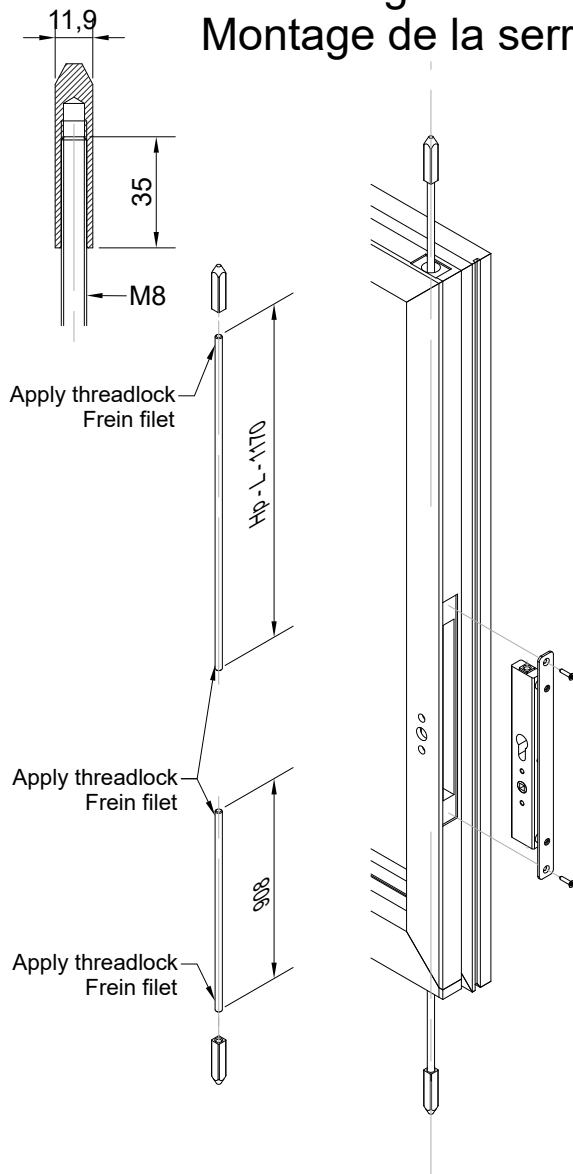
IH



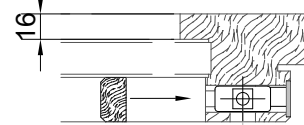
ÉQUIPEMENT DES PANNEAUX - EQUIPMENT OF PANELS



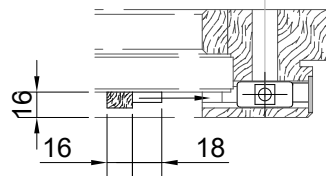
Mounting of the lock GH10430BO or BO-01 Montage de la serrure GH10430BO ou BO-01



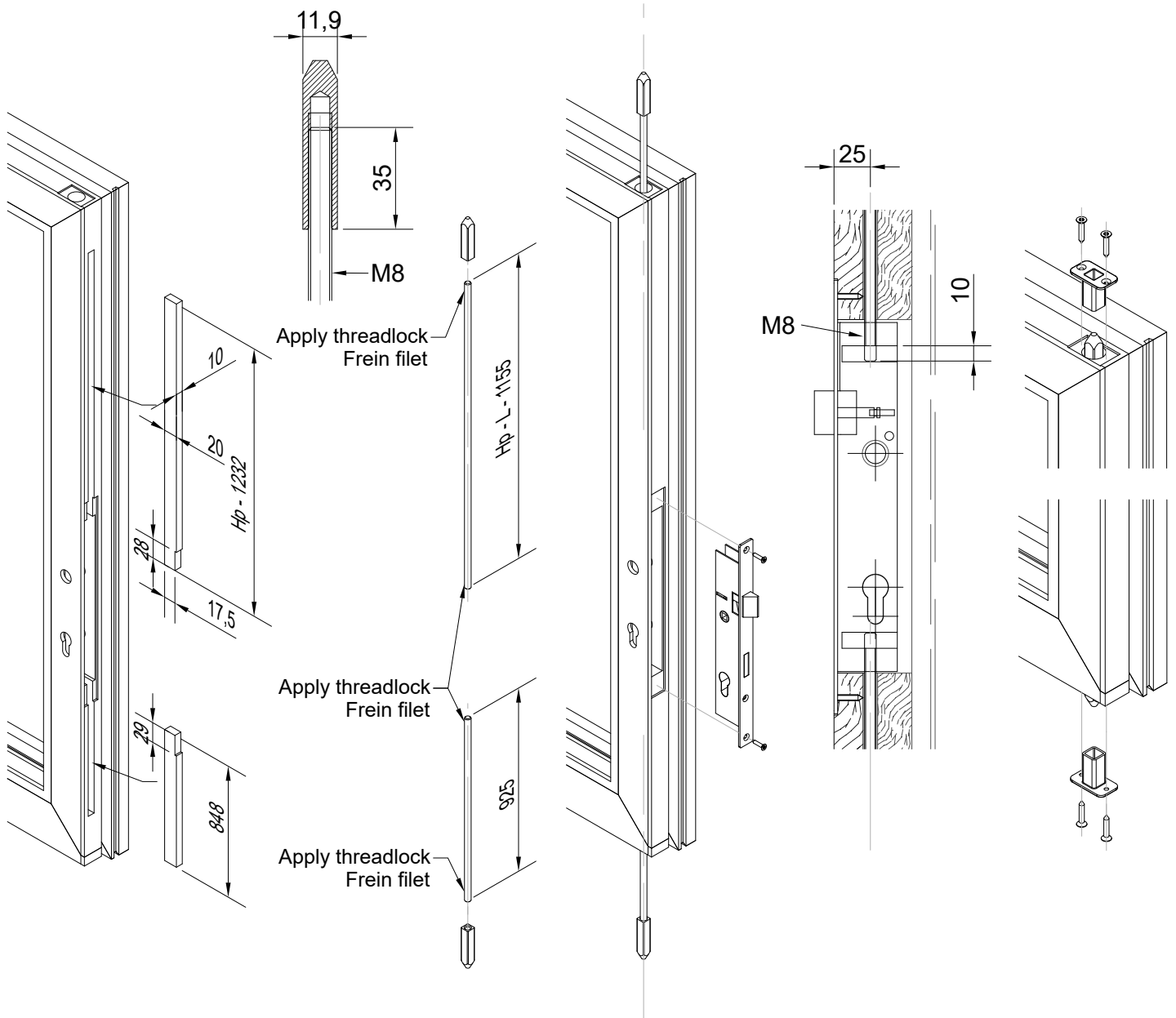
When panels fold outwards, the glazing bead covers the drilling groove.
En repliage à l'extérieur, le parciose cache la rainure d'usinage.



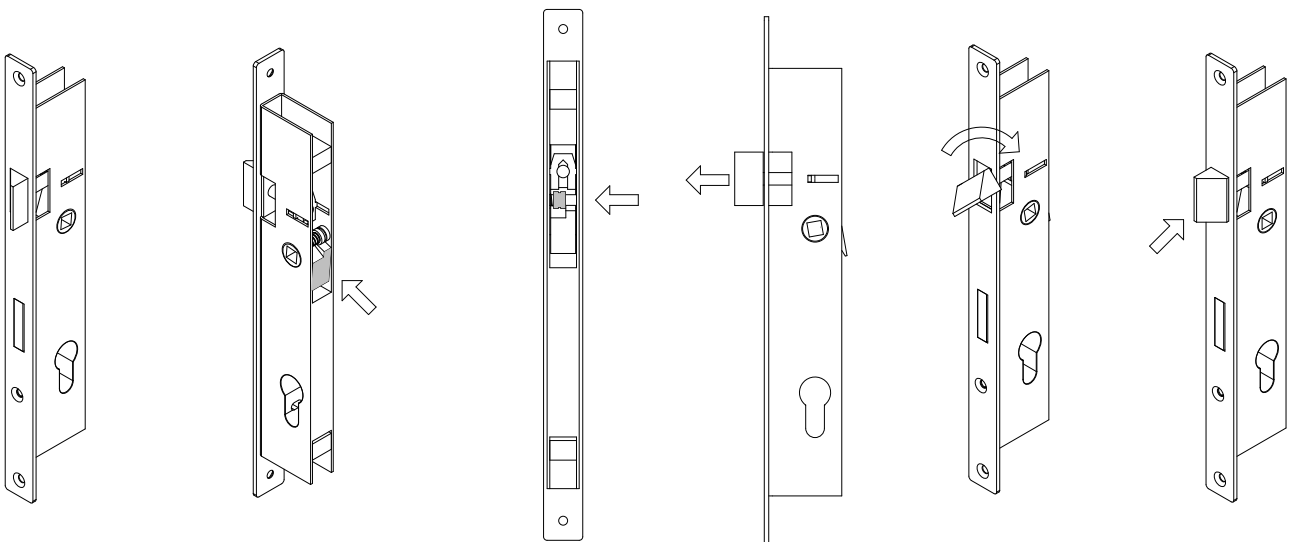
When panels fold inwards, add a wooden plank to cover the drilling groove.
En repliage à l'intérieur, ajouter une lame pour couvrir la rainure d'usinage.



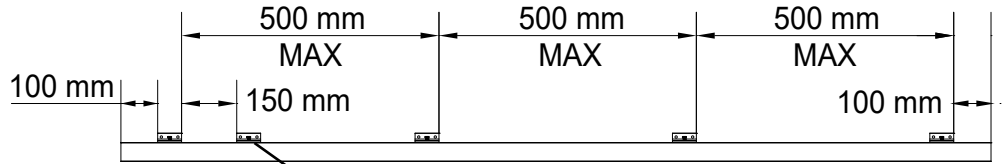
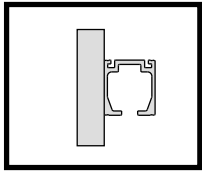
Mounting of the lock GH10430KL Montage de la serrure GH10430KL



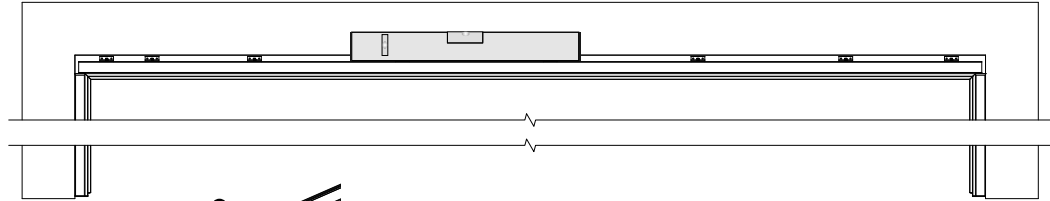
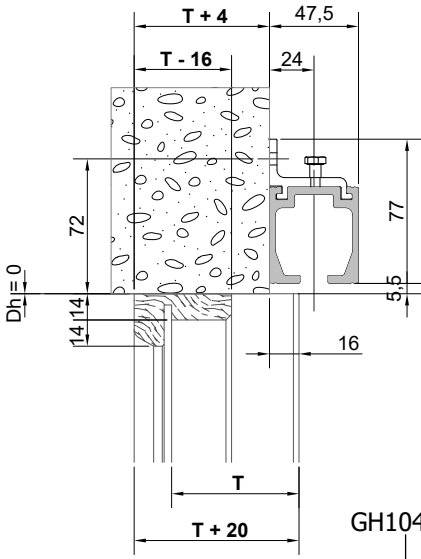
To reverse the latch bolt of the lock GH10430KL
Pour inverser le pêne demi-tour de la serrure GH10430KL



FIXATION DU RAIL HAUT - FIXING OF THE UPPER TRACK



support supplémentaire dans la zone de stockage
 supplementary support on the pushback side
 Doppelte Trägeranzahl auf der Öffnungsseite anbringen



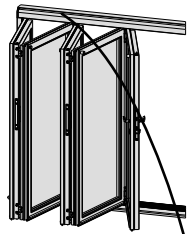
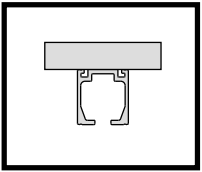
GH10430B

10400A/600

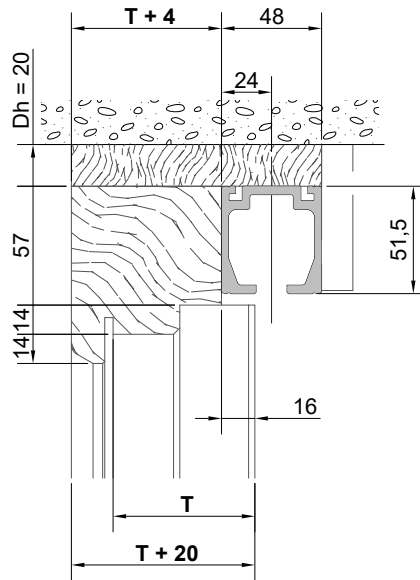


il est recommandé de bien nettoyer
 l'intérieur des profils

it is recommended that the inside of the
 tracks be correctly cleaned



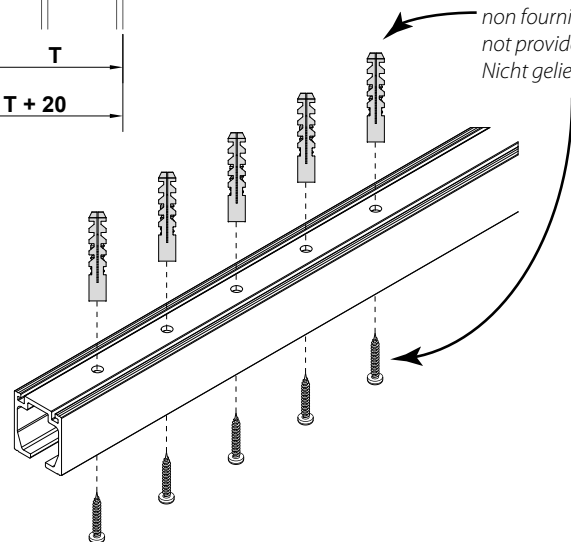
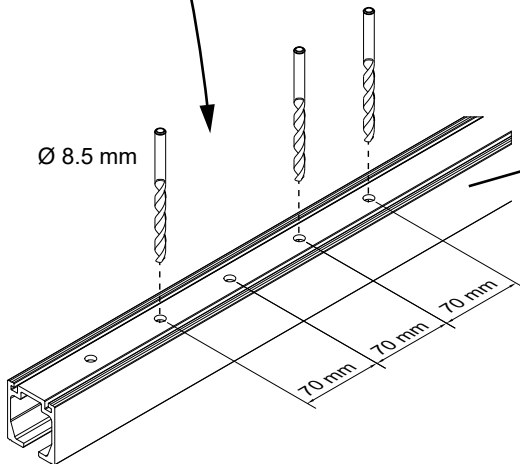
ZONE DE STOCKAGE
 PUSHBACK SIDE



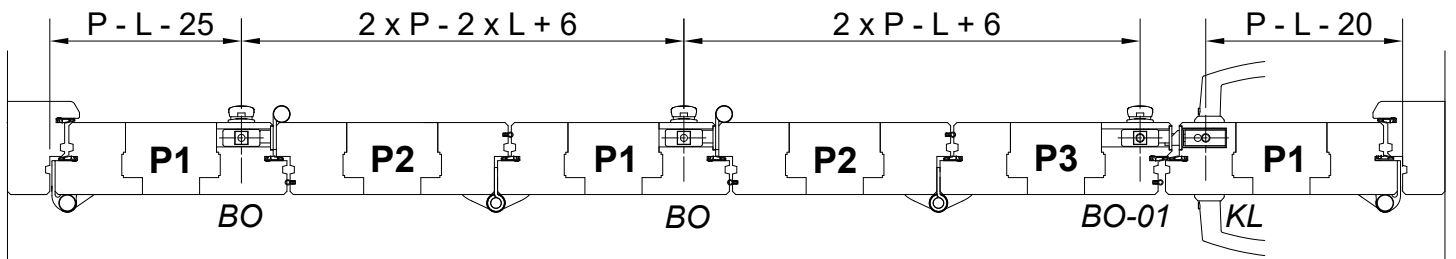
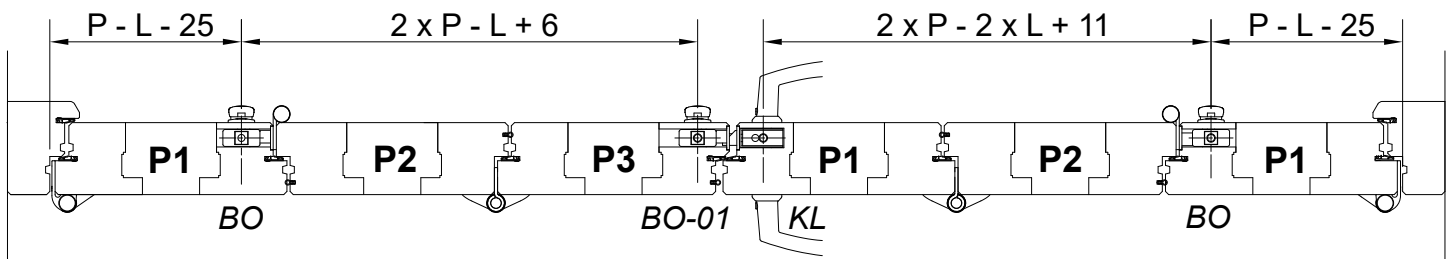
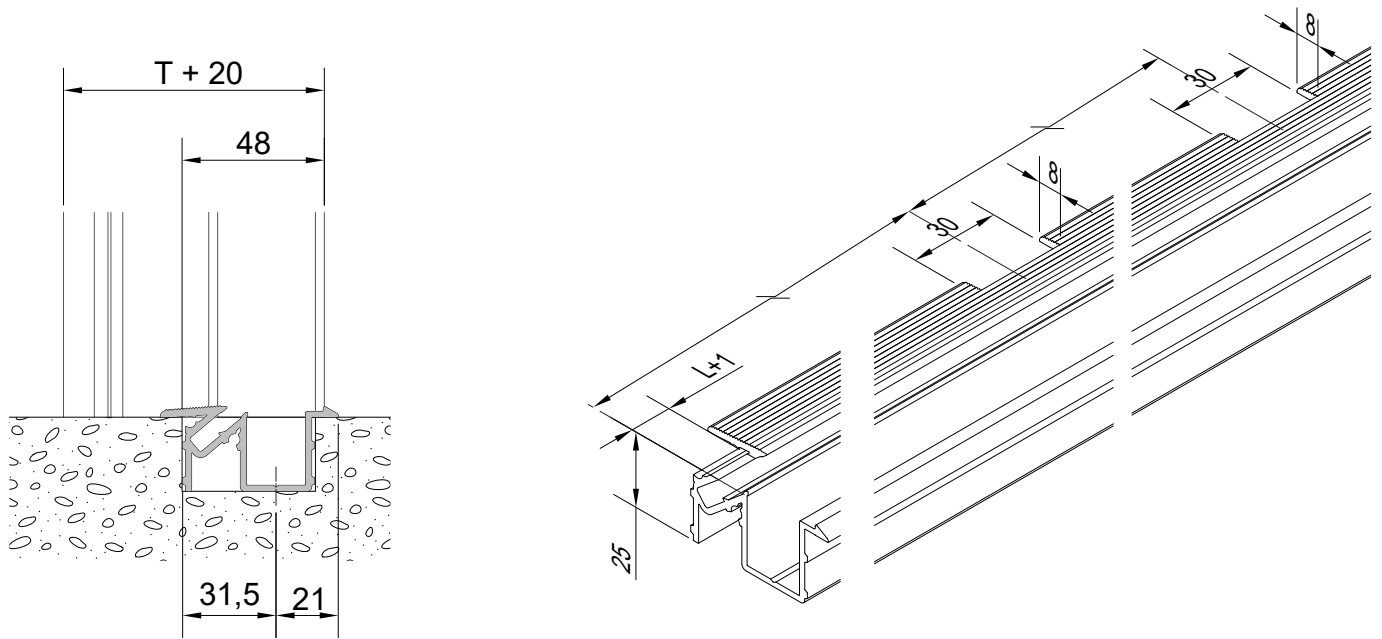
non fourni
 not provided
 Nicht geliefert

Ø 8.5 mm

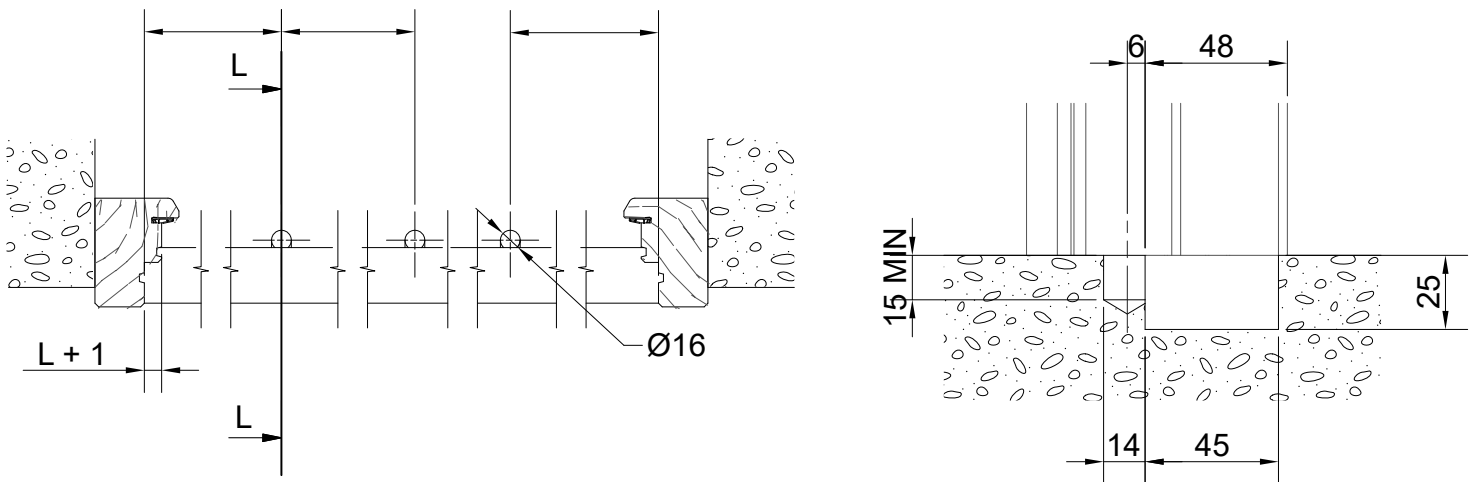
10400A/600



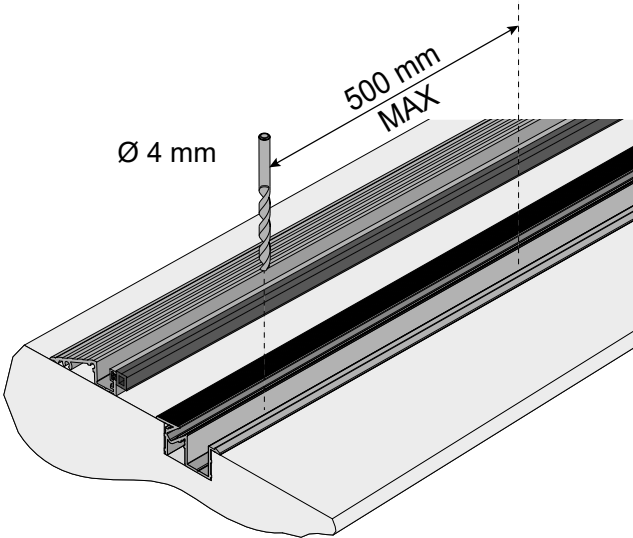
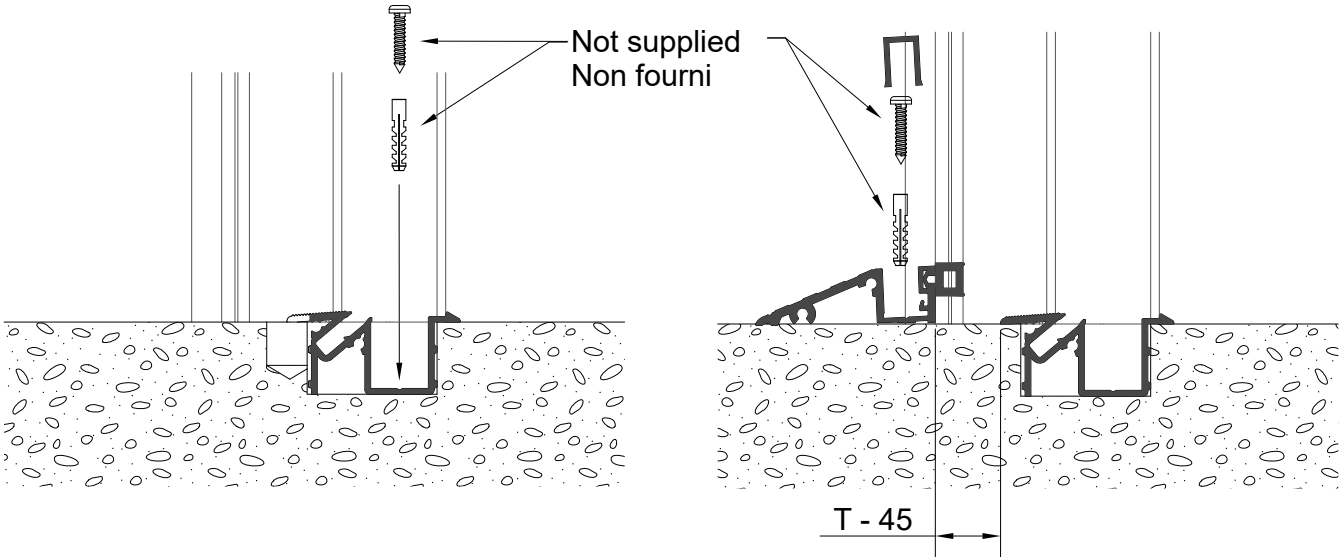
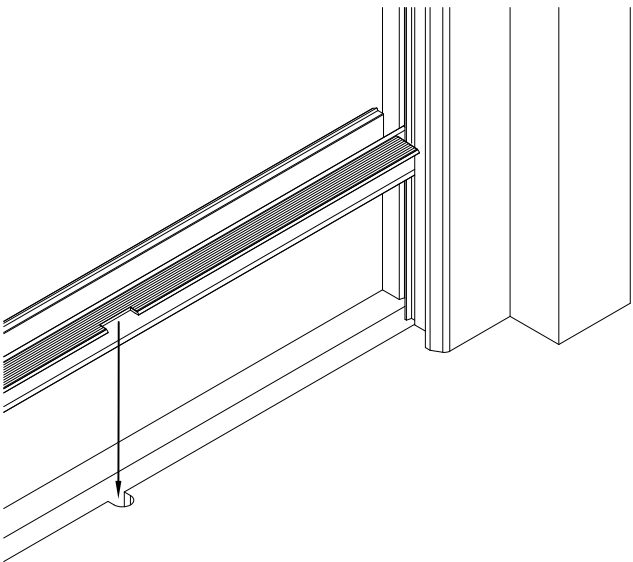
Drillings for bottom bolts and keepers of 2 and 3 points locks.
 Usinage et perçage pour les gâches basses des verrous 2 et 3 points.



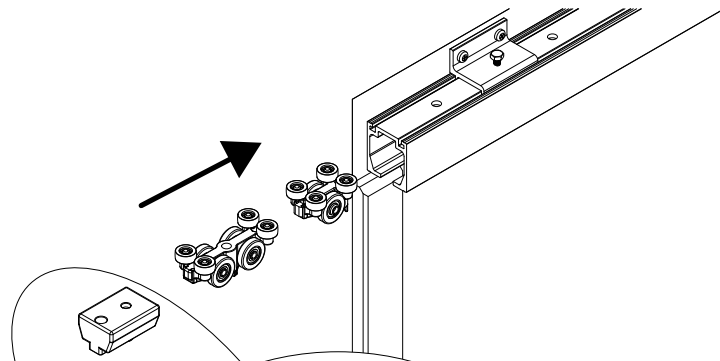
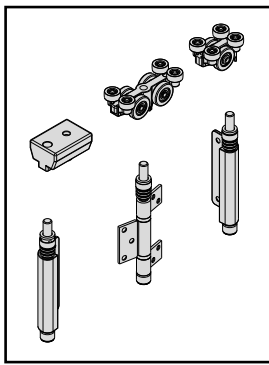
L-L



FIXATION DU RAIL BAS - FIXING OF THE LOW TRACK

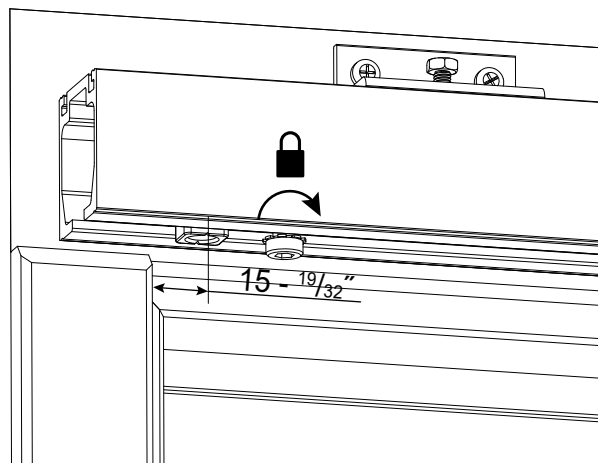
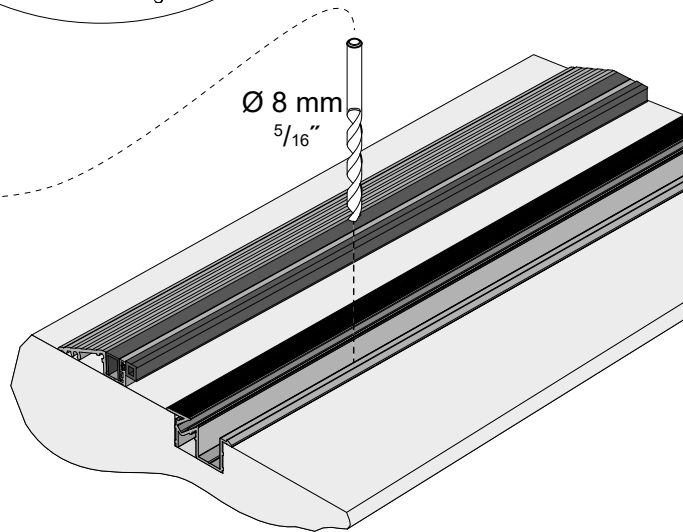
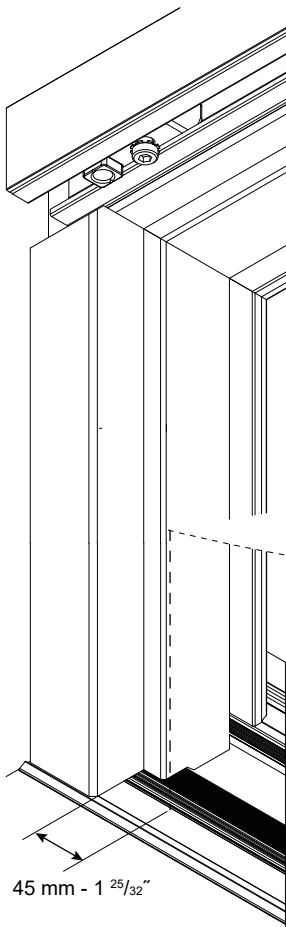
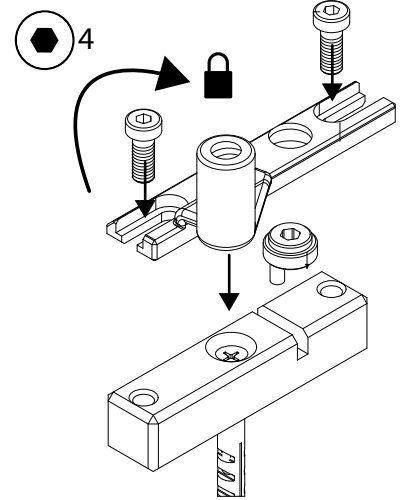
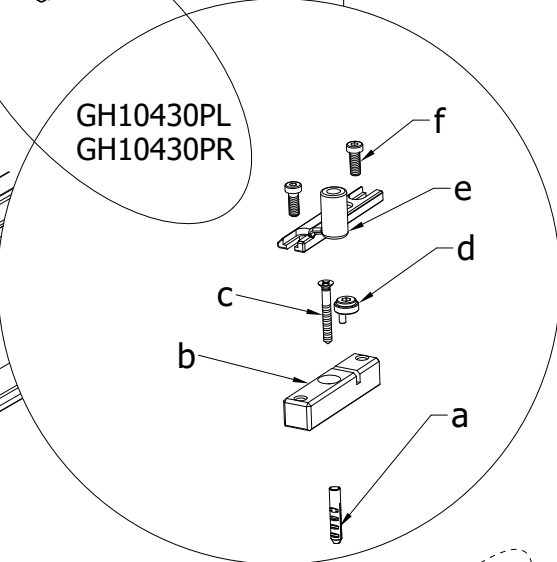


ÉQUIPEMENT DES RAILS - EQUIPMENT OF TRACKS

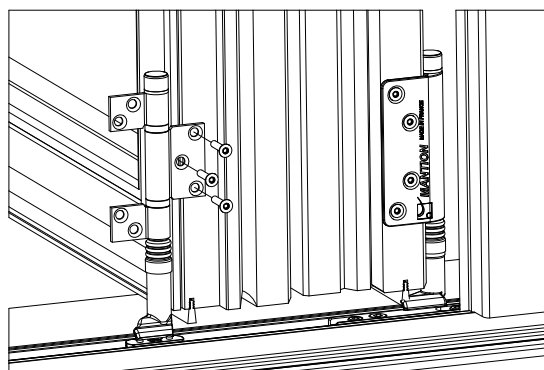
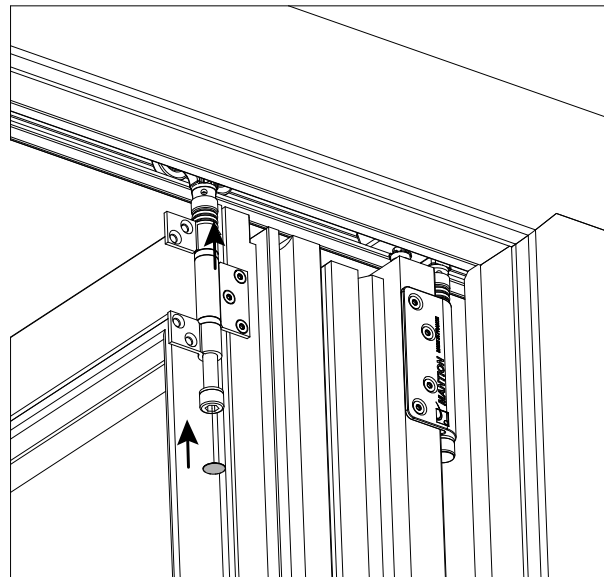
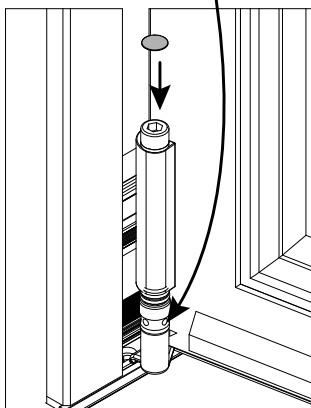
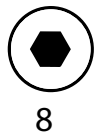
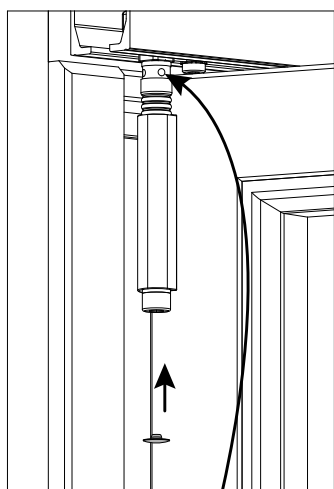
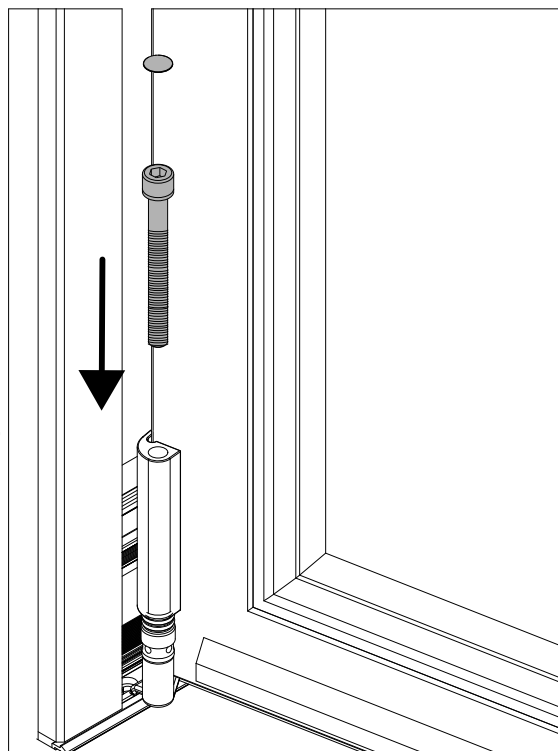
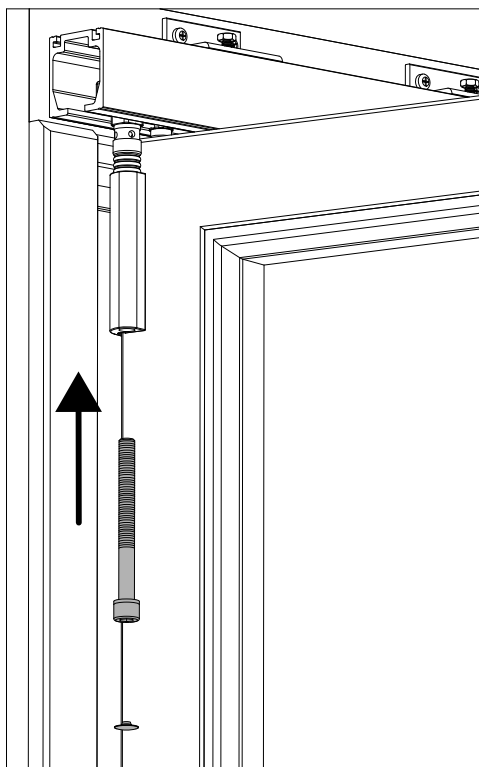
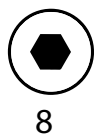


au sens des éléments

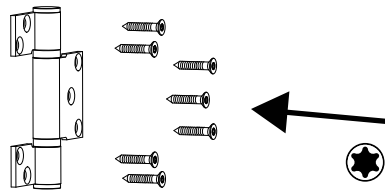
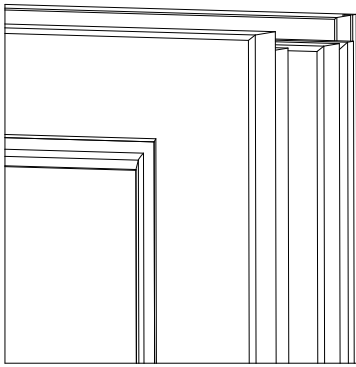
GH10430PL
GH10430PR



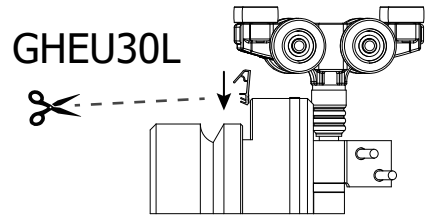
MONTAGE DES PANNEAUX - ASSEMBLY OF PANELS



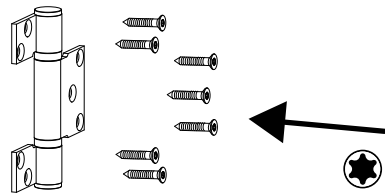
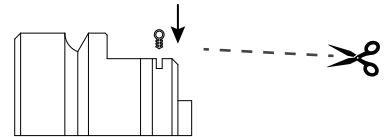
Assemblage charnières



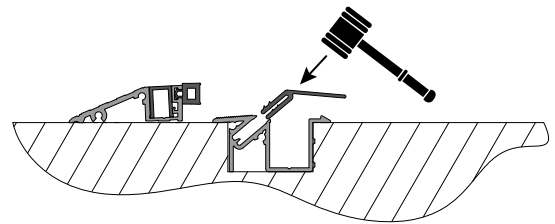
GH10430H
GH10430HO
GH10430HOH



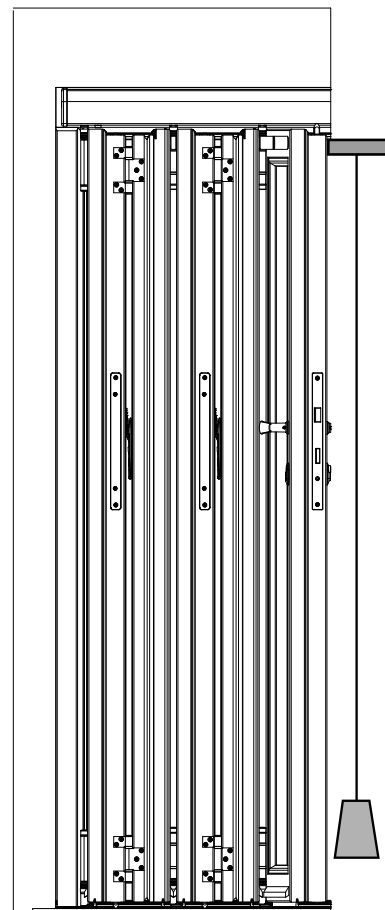
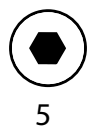
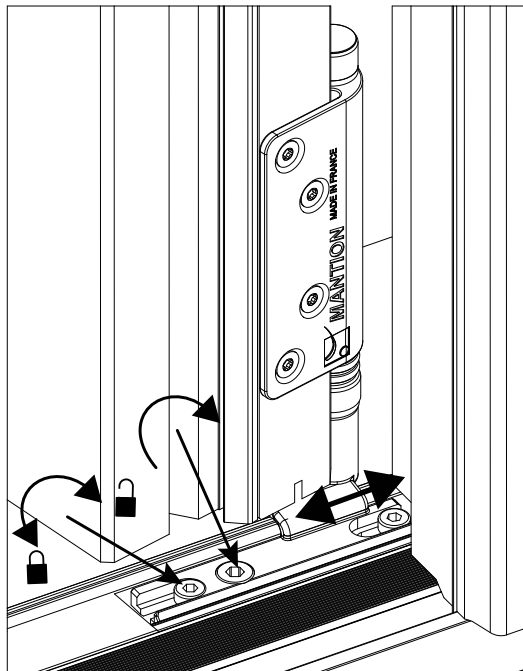
GHT05

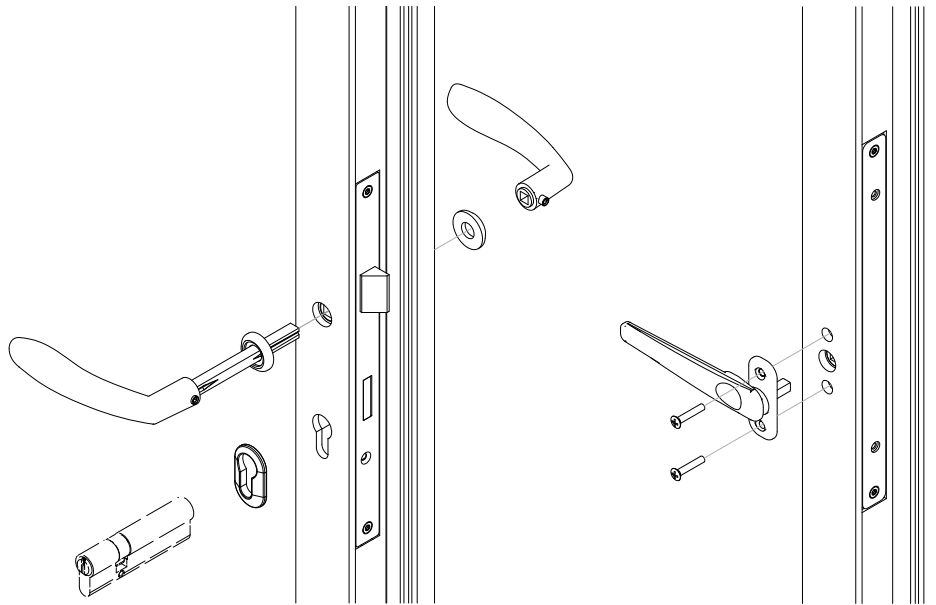


Montage au maillet
GH10430DC

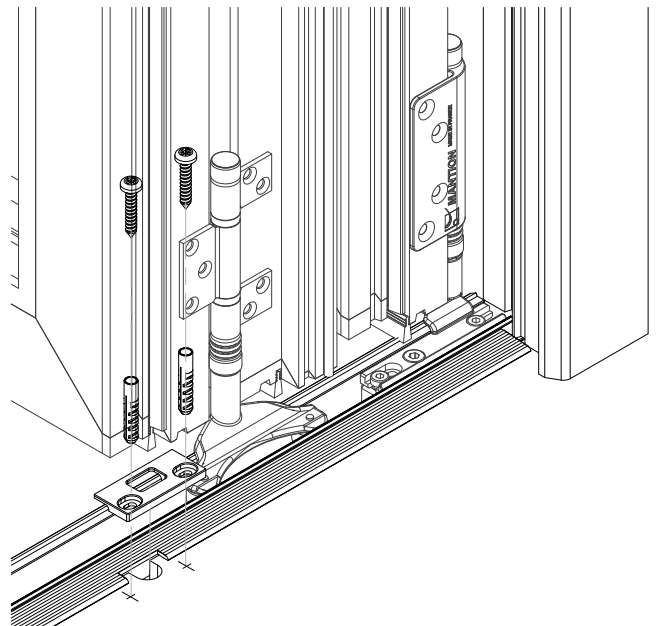
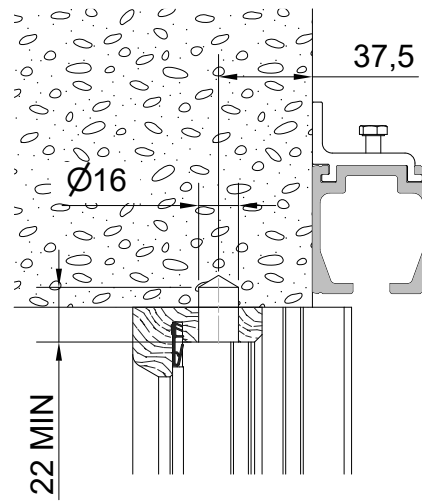
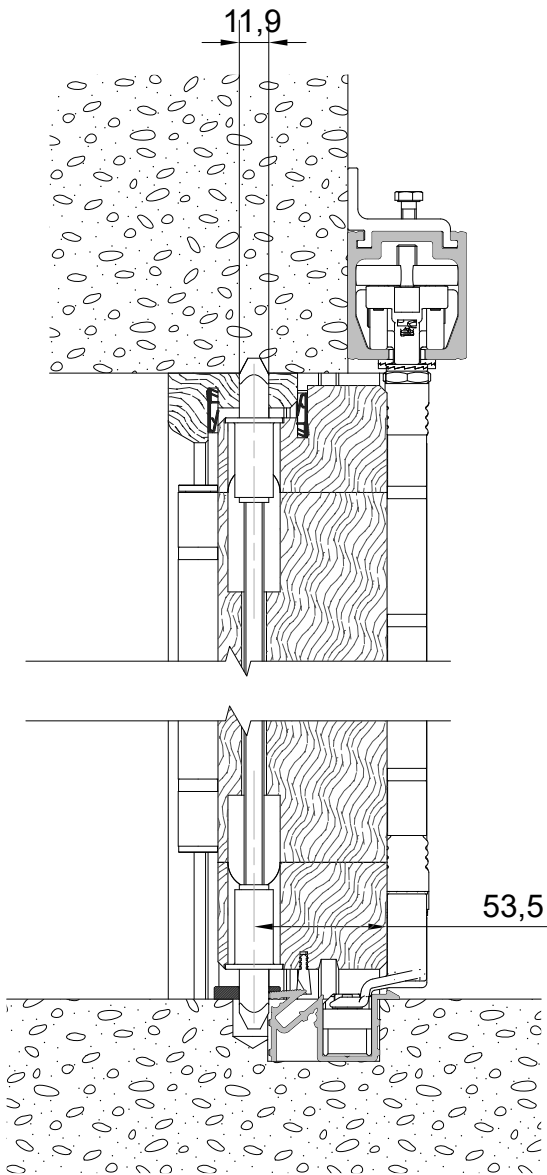


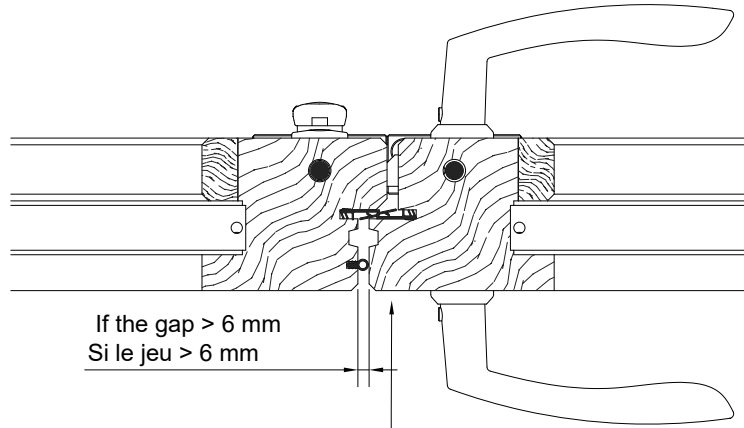
Réglages verticalité $\pm 5 \text{ mm} / \pm \frac{3}{16}''$





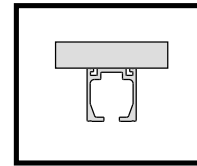
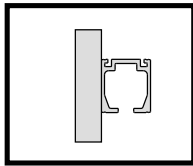
European cylinder 30x80 or 30x90 not supplied
 Cylindre 30x80 ou 30x90 non fourni



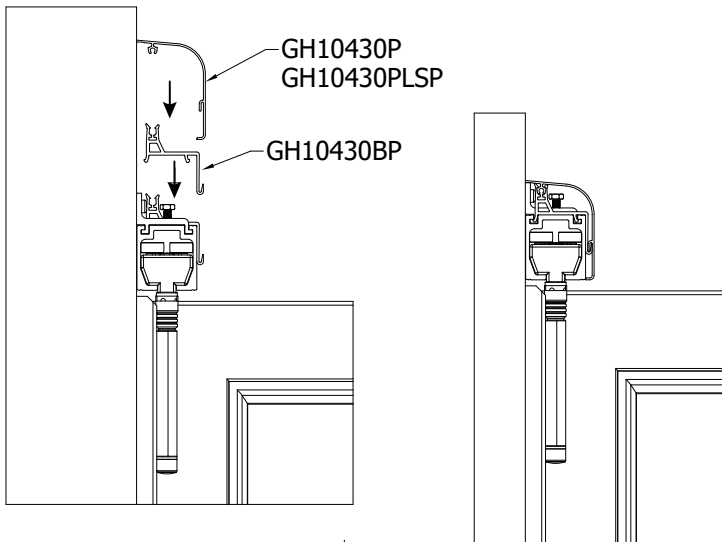


If the gap > 6 mm
Si le jeu > 6 mm

Then add a cover
Alors ajouter un battement

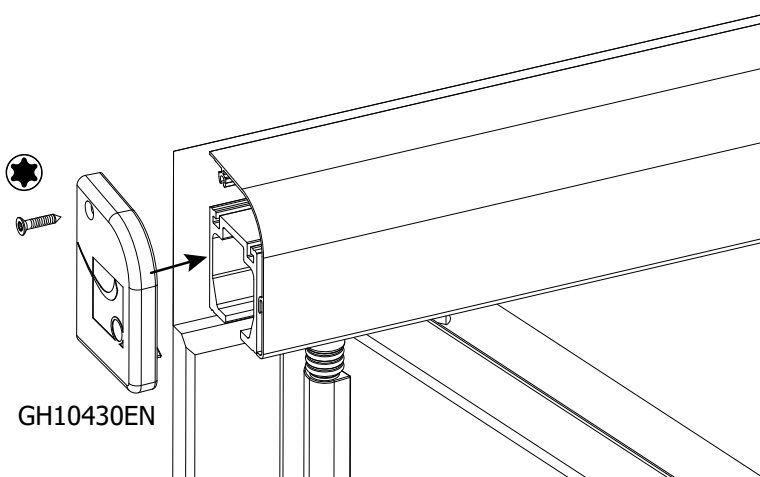
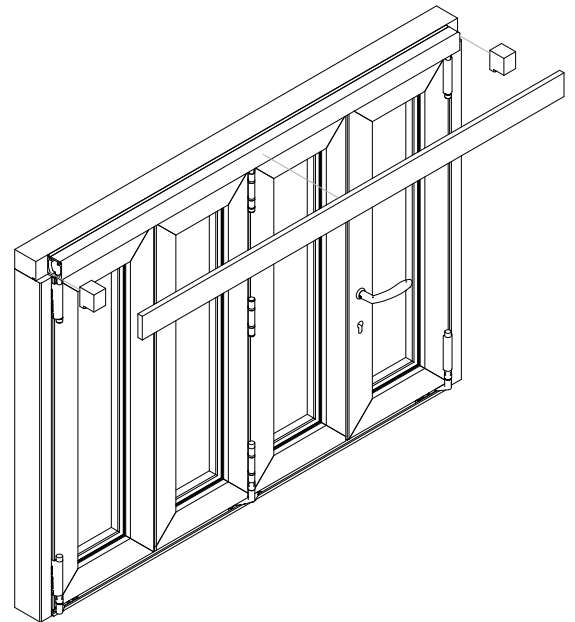


Clipsage bandeau et cache d'extrémité



GH10430P
GH10430PLSP

GH10430BP



GH10430EN

Other type of installation of the bottom profile. Not included in SLIDSOFT.
Autre possibilité de montage du guidage bas. Non supporté dans SLIDSOFT.

